

Week-end SPORTIF

Le «toit» des Laurentides
Aux adeptes de randonnée, en page 10

La Presse

Sports

MONTREAL, VENDREDI 6 JUIN 1997

Braves 9  0

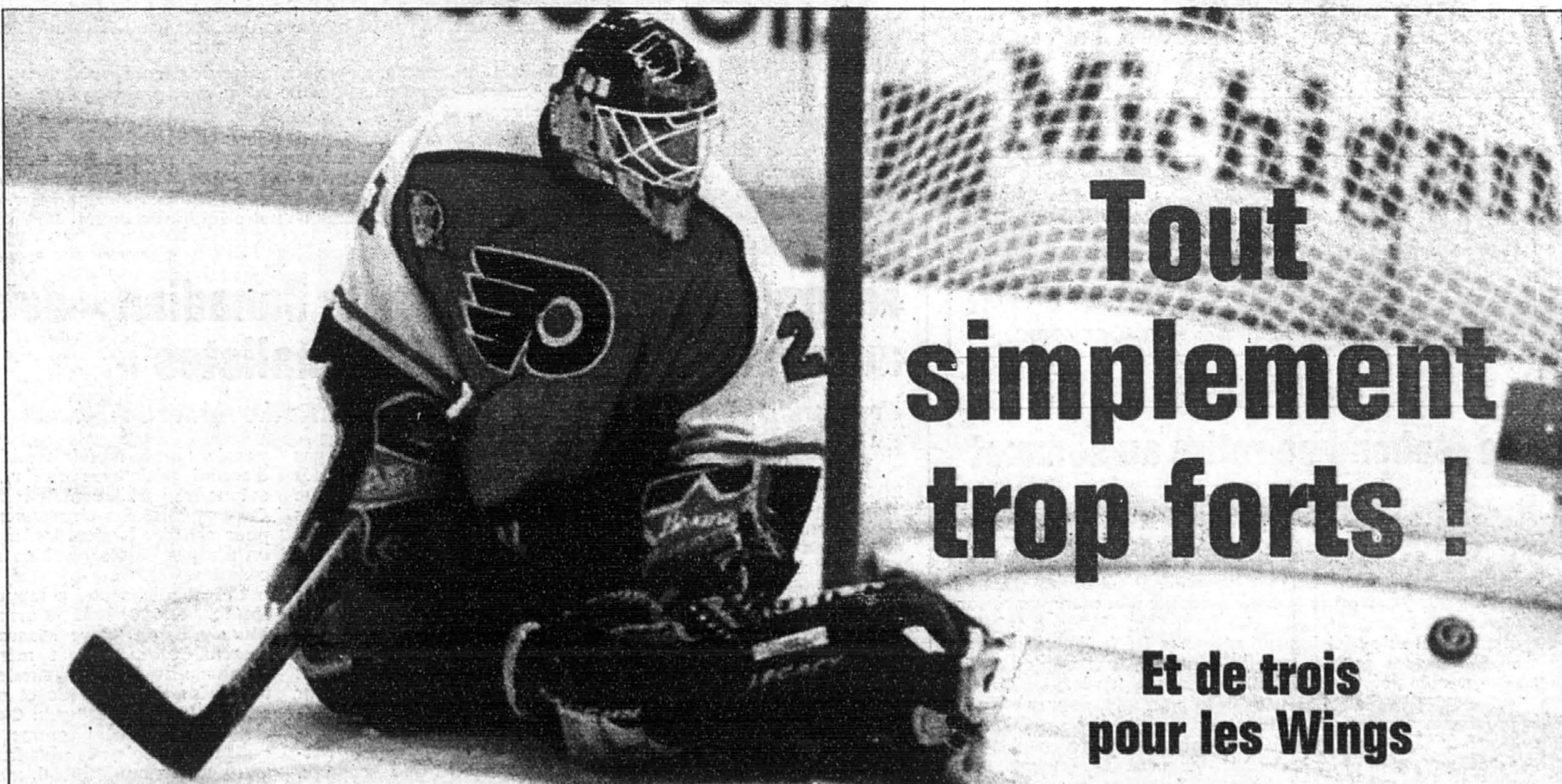
De plus en plus difficile...

Pages 6 et 7



Réjean Tremblay
À ROLAND GARROS

Page 5



Tout simplement trop forts !

Et de trois pour les Wings

 1  6

Ron Hextall a regardé dans son filet, la rondelle s'y trouvait. Sergei Fedorov venait d'inscrire le deuxième but des Red Wings.

PHOTO Reuters

Pages 2 à 4

POUR UNE AUTRE SEMAINE
LA GRANDE VENTE
SE CONTINUE



ROLLERBLADE

modèle
FUSION
Hommes et
femmes

26995\$

OBERSON

CHEZ LE PLUS GRAND MAGASIN DE
PATINS À ROUES ALIGNÉS EN AMÉRIQUE

1185, DES LAURENTIDES, LAVAL
ouvert le dimanche



HOCKEY

HIER DANS LA LNH
Philadelphie 1, Detroit 6

SAMEDI 7 JUIN DANS LA LNH
Philadelphie à Detroit, 20h

BASEBALL

HIER DANS LA NATIONALE

Atlanta 9, Expos 0
Houston 5, Cincinnati 6
St. Louis 3, Pittsburgh 9
Floride 0, N.Y. Mets 6
San Diego 7, Colorado 9 (11 m)
Chicago 8, Philadelphie 9 (10 m)
San Francisco à Los Angeles, 22h05.

AUJOURD'HUI DANS LA NATIONALE

Chicago à Expos, 19h35
Philadelphie à Pittsburgh, 19h35
N.Y. Mets à Cincinnati, 19h35
Floride au Colorado, 21h05
St. Louis à Los Angeles, 22h05
Houston à San Diego, 22h05
Atlanta à San Francisco, 22h05

HIER DANS L'AMÉRICAINNE

Oakland 4, Toronto 3
Boston 2, Milwaukee 1
Seattle 14, Detroit 6
Anaheim 3, Minnesota 0
Chicago 4, Cleveland 5 (11 m)
Texas 6, Kansas City 3 (11 m)

AUJOURD'HUI DANS L'AMÉRICAINNE

Cleveland à Boston, 19h05.
Seattle à Detroit, 19h05.
Milwaukee à N.Y. Yankees, 19h35.
Oakland à Toronto, 19h35.
Anaheim au Minnesota, 20h05.
Baltimore à Chicago, 20h05.
Texas à Kansas City, 20h05.

BASKETBALL

HIER DANS LA NBA
Aucun match

AUJOURD'HUI DANS LA NBA
Chicago vs Utah, 21h

À LA TÉLÉ

15h00

Tennis: Internationaux de France, RDS TSN

19h30

Tennis: Internationaux de France, RDS

19h30

Baseball: Oakland vs Toronto, TSN

21h00

Basketball de la NBA: Chicago vs Utah, CTV NBC

SKI ALPIN

Luc Alphand se retire au sommet

En ayant tout gagné à l'exception d'une médaille d'or olympique, Luc Alphand restera le plus grand skieur français depuis Jean-Claude Killy.

Il a annoncé, hier, à Paris, sa décision de mettre un terme à sa carrière et de ne pas continuer jusqu'aux Jeux olympiques de Nagano pour y décrocher la seule médaille d'or manquant à son palmarès.

Expliquant une décision qui n'a « pas été facile », alors que « 80 % des gens » voulaient qu'il continue, le champion a mis en évidence la nécessité de profiter de sa vie privée.

« Cette décision a été prise d'abord pour moi, pour ma famille proche, mes enfants (...) Je m'inquiète de laisser ma famille toute seule », alors qu'un troisième enfant va naître.

« J'ai été tout seul à courir dans les mauvais moments, tout seul aussi à en profiter, a-t-il ajouté. J'ai connu avec le ski ces trois dernières années des moments fabuleux et fantastiques (...) et j'avais déjà dit l'année dernière que j'avais toujours eu envie d'arrêter au sommet. »

Longtemps handicapé par des blessures, ce n'est qu'à seulement 29 ans qu'Alphand a remporté sa première descente de Coupe du monde, sur la mythique « Streif » de Kitzbuehel, le 14 janvier 1995.

À Vail, au Colorado, il a remporté en mars dernier le classement général de la Coupe du monde de ski alpin, ce qu'aucun Français n'avait réalisé depuis Killy en 1968.

Si la saison 1996-1997 reste sa plus complète avec quatre victoires en descente et deux en super-G qui, outre le Globe de Cristal du général lui ont aussi permis de remporter à 31 ans la Coupe du monde de descente et celle de super-G, Alphand est devenu le roi incontesté de la « discipline reine » : il s'est adjugé sa troisième Coupe du monde d'affilée en descente, en ayant remporté dix descentes en trois saisons.

Murray : « Un embarras »

PHILIPPE CANTIN
envoyé spécial, DETROIT

Pas très coloré derrière le banc, Terry Murray l'est davantage en conférence de presse.

« Notre revers représente un embarras, a admis l'entraîneur des Flyers. Il faut stopper l'hémorragie. Ce soir, on voulait marquer le premier but et on a atteint l'objectif. Mais ça s'est gâté par la suite : on a accordé un nombre gênant d'attaques en surnombre, ce qui n'est pas caractéristique de notre équipe. »

Après avoir indiqué que le moment n'était pas propice pour montrer des joueurs du doigt, Murray a avoué : « Eric Lindros doit nous en donner davantage, John LeClair et Mikael Renberg aussi. De même que nos défenseurs. Ce n'est pas un manque d'effort qui nous a coûté le match, mais la façon dont on travaille. Il faudra penser mieux sur la glace,

éviter les erreurs bêtes. Comme pourchasser à trois la rondelle au fond de leur territoire : avec leur rapidité, les Red Wings nous piègent rapidement à ce petit jeu-là. »

Questionné sur le rendement de Ron Hextall, Murray est demeuré silencieux un moment. Puis, il a affirmé : « Nous de-

vons gagner un match pour reprendre confiance. C'est vrai pour Hextall, c'est vrai pour les autres. C'est le temps ou jamais pour l'équipe de rester unie. »

Murray a avoué être surpris par le retard de trois matchs de son équipe dans la série. « Faudra cesser d'être notre pire ennemi... »

CE QU'ILS ONT DIT...

■ Martin Lapointe : « J'aurais aimé qu'on commence mieux le match. Les Flyers ont marqué le premier but, mais on a bien réagi. Mon but en fin de première période nous a aidés, mais il n'a pas coupé les jambes aux Flyers. En séries, rien n'est jamais acquis, surtout contre une aussi bonne équipe. La victoire est satisfaisante, mais nous devons encore gagner un match. »

■ Krik Matlby : « On a derrière la tête de gagner rapidement. On ne s'emballe pas. On a travaillé selon cette philosophie pendant toute la saison. »

■ Brendan Shanahan : « Je suis tellement impressionné par Steve Yzerman. Il est surtout reconnu pour son potentiel en attaque, mais j'ai rarement vu un aussi bon joueur défensif. Depuis le début des séries, son engagement envers l'équipe est exemplaire. On a déjà hâte au quatrième match : notre équipe est en mission. »

Ph.C.

Le groupe de défenseurs du Canadien « est aussi solide que ceux des finalistes »

Houle souhaite avoir une équipe plus équilibrée, avec des éléments différents

GUY ROBILLARD
Presse Canadienne
DETROIT

Maintenant que Réjean Houle a trouvé son entraîneur, il peut consacrer ses énergies à améliorer son équipe, en prévision de l'avenir lors du repêchage du 21 juin, mais aussi pour la saison qui débutera dans moins de quatre mois.

Houle, qui est à Detroit pour assister à la réunion des directeurs généraux demain, se dit ouvert à toute proposition susceptible d'améliorer son équipe, mais il ne faut pas s'attendre à des bouleversements majeurs chez le Canadien.

Houle continue d'aimer l'équipe qu'il a présentement sous la main et il a été jusqu'à dire hier que son groupe de défenseurs « est aussi solide que celui des deux équipes qu'on voit en finale de la Coupe Stanley. Je n'ai pas de complexe ». Le problème défensif, devait-il ajouter, n'a pas été devant le filet non plus, mais a été généralisé. C'est tout le système qui n'a pas fonctionné.

Quant à son attaque, il a répété le refrain de l'an dernier,

même si les faits ne lui ont pas donné raison (« à cause des blessés », dit-il), à savoir que « nous pouvons marquer des buts, je ne suis pas inquiet pour ça ».

Houle avoue cependant que la situation des deux jeunes gardiens demande de la réflexion, mais il ajoute que plusieurs équipes utilisent encore fréquemment deux gardiens et il estimerait acceptable pour Jocelyn Thibault et José Théodore que le premier entreprenne une cinquantaine de parties et le second une trentaine. Cela dit, il ne ferme pas la porte à l'acquisition d'un vétéran, à la condition qu'il soit supérieur à Pat Jablonski.

Houle trouve toujours qu'avec sa moyenne de buts accordés de 2,90 et son pourcentage d'arrêts de .910, Thibault n'a pas connu une vilaine saison.

À la question précise de savoir de savoir ce qu'il aimerait améliorer chez le Canadien, Houle a répondu de la façon suivante : « La seule chose que j'aimerais avoir, c'est une équipe plus équilibrée, avec des éléments différents. L'année

passée, tout le monde semblait d'accord pour dire que nous avons trop de joueurs pareils. On a apporté des changements pour corriger la situation mais on n'a pas eu les résultats escomptés. »

Ces changements, a rappelé Houle, les Shayne Corson, Murray Baron, Dave Manson, Jassen Cullimore « et même Stéphane Richer » mesuraient tous plus de six pieds et pesaient plus de 200 livres. C'est encore des joueurs comme ça qu'il recherche, mais plus fructueux ! Le candidat idéal, mais les Brendan Shanahan ne courent pas les rues, c'est le gros joueur robuste et habile à la fois.

Quant au repêchage, Houle affirme là encore que tout est possible. Il pourrait donc transiger pour améliorer sa position (11e) ou encore échanger ce choix. « C'est toujours pareil, dit-il. Les directeurs généraux arrivent sur place trois ou quatre jours d'avance et là, tout le monde s'appelle. »

« Mais pour le moment, je m'en vais là (à Pittsburgh) pour choisir le meilleur candidat possible au 11e rang. »

Bowman : « Il ne faut pas s'enfler la tête »

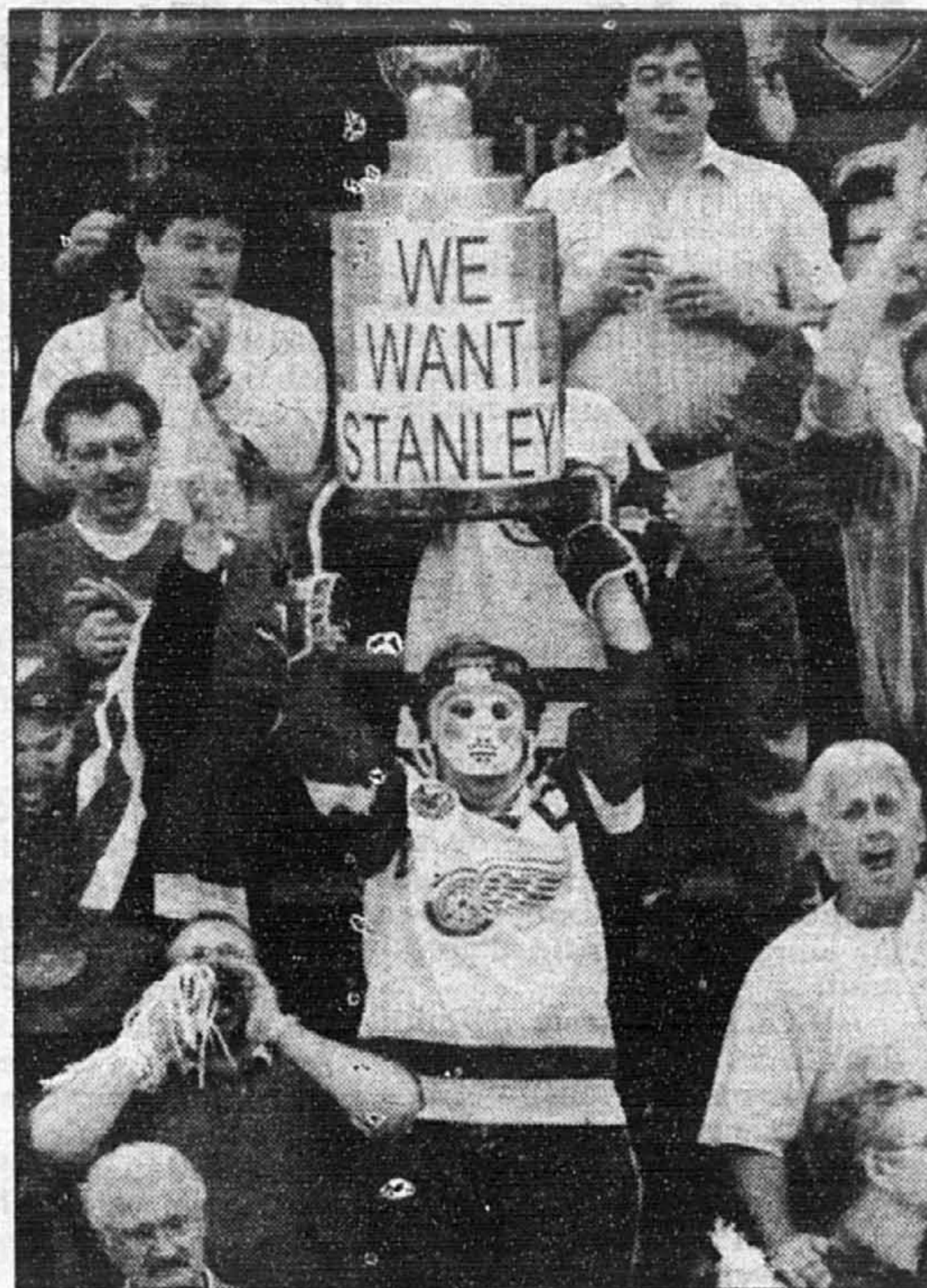
PHILIPPE CANTIN
envoyé spécial, DETROIT

Scotty Bowman en a vu d'autres et demeure méfiant malgré cette victoire de ses Red Wings.

« Les Flyers sont gros et peuvent marquer des buts. Après le match, j'ai dit aux joueurs de savourer le gain cinq minutes, de répondre aux questions des journalistes et de penser ensuite à la prochaine rencontre. Cette série est une affaire quatre de sept, et non pas trois de cinq. Nous avons accompli seulement les trois quarts du chemin. Il ne faut pas s'enfler la tête avec ce qu'écrivent les journalistes. Ce sont les joueurs qui ont en main le résultat de la série... »

Cela dit, Bowman a vite identifié le fait saillant du match. « En empêchant les Flyers de marquer avec l'avantage numérique de deux hommes en première période, l'équipe a pris confiance. Notre troisième but à la fin de cet engagement a aussi fait mal à nos adversaires. »

Avant le début de la deuxième période, Bowman a demandé à ses joueurs de ne pas perdre leur concentration même si l'arbitre Kerry Fraser les avait souvent punis. « Il ne servait à rien de se plaindre. Suffisait plutôt de continuer à bien jouer défensivement. C'est ce qu'on a fait. L'expérience de Fetisov et Murphy nous aide beaucoup. »



Pendant la dégelée qu'encaissaient les Flyers, un partisan des Red Wings brandissait la Coupe Stanley... avant la vraie.

PHOTO Reuters

SOMMAIRE

JEUDI
PHILADELPHIE 1
DETROIT 6

Première période

1. PHILADELPHIE, LeClair 9 (Desjardins, Brind'Amour) 7:03 (an)
 2. DETROIT, Yzerman 7 (Kozlov) 9:03 (an)
 3. DETROIT, Fedorov 7 11:05
 4. DETROIT, Lapointe 3 (Brown, Fedorov) 19:00
- Pénalités — McCarty Det (obstruction) 6:10, Desjardins Pha (retenir) 8:44, Fetisov Det (obstruction) 12:04, Sandstrom Det (retenir) 12:54, Lapointe Det (trébucher) 16:43.

Deuxième période

5. DETROIT, Fedorov 8 (Kozlov, Shanahan) 3:12 (an)
 6. DETROIT, Shanahan 9 (McCarty, Fetisov) 19:17
- Pénalités — Klatt Pha (accrocher) 2:24, Petit Pha (retenir) 10:14.

Troisième période

7. DETROIT, Lapointe 4 (Fedorov, Vernon) 1:08 (an)
- Pénalités — Lindros Pha (double échec) 0:46, Lindros Pha (coudes) 8:12, McCarty Det (obstruction) 8:39, Fetisov Det (cingler) 13:02, Brown Det (cingler) 19:41.

Tirs au but

- PHILADELPHIE 8 7 7-22
DETROIT 10 12 7-29

Buts et avantages numériques

- PHILADELPHIE 1-7
DETROIT 3-4

Gardiens

- PHILADELPHIE: Hextall (P, 4-2)
DETROIT: Vernon (G, 15-5)

Arbitre — Kerry Fraser.

Juges de lignes — Ray Scapinello, Dan Schachte.

Assistance — 19,983.

ANALYSE



Philippe Cantin

DETROIT

L'affaire est dans le sac

Au Joe Louis Arena hier soir, on a tous compris qu'il s'agissait du moment-clé du match. Si les Flyers avaient réellement quelque chose dans le ventre, si Eric Lindros était vraiment le successeur de Wayne Gretzky et Mario Lemieux, c'était le temps de nous le montrer.

La situation ? Tirant de l'arrière 2-1, les Flyers ont profité d'un avantage numérique de deux hommes durant 80 secondes. Qu'ont-ils réussi ? Un tout petit lancer au but, mou et sans conviction, à l'image de leur rendement durant l'ensemble de la rencontre.

Cette série, vous vous en doutez bien, est à toutes fins utiles terminée. Pour les Red Wings et leurs partisans, l'affaire est dans l'sac. Après 42 ans d'attente, la Coupe Stanley reviendra à Detroit, cette ville qui se surnomme *Hockeytown*.

Pour la filière russe des Red Wings, cette victoire représentera un grand accomplissement. Elle mettra aussi fin aux sornettes qu'on entend à leur endroit, comme s'ils avaient génétiquement moins le goût de gagner que leurs camarades canadiens ou américains. Serguei Fedorov et compagnie ont encore disputé un grand match.

Chez les Flyers, l'entraîneur Terry Murray, déjà pas très impressionnant à l'époque où il dirigeait les Capitals de Washington, a prouvé ne pas faire le poids versus le maître Bowman. Pendant que le bon vieux Scotty étonne tout le monde en plaçant sa confiance en Mike Vernon, Murray se cherche encore un gardien numéro un, rôle que Hextall n'est manifestement plus capable de remplir. Si vous aimez les Red Wings, placez le champagne au frais.

De l'ouvrage propre et efficace

PHILIPPE CANTIN
envoyé spécial, DETROIT

Ils ont été hachés menu, hier, les Flyers. De l'ouvrage propre et efficace, courtoisie des Red Wings de Detroit. Ceux-ci ont offert une illustration éloquent de leur grand talent. Assez pour fournir d'autres arguments aux observateurs soutenant qu'il s'agit de la meilleure équipe jamais dirigée par Scotty Bowman.

Même s'ils ont pris les devants 1-0 en première période, on a vite constaté que les Flyers n'y croyaient pas vraiment. Avant ce but en avantage numérique, les Red Wings avaient déjà menacé à plusieurs reprises et il était évident qu'ils allaient disputer un superbe match.

Meneurs 3-1 après 20 minutes de jeu, les Red Wings ont filé vers une victoire convaincante de 6-1. Ils ont ainsi pris les devants trois matchs à zéro dans cette série quatre de sept. Demain, devant leurs partisans, ils pourront remporter leur pre-

mière Coupe Stanley depuis 1955.

Ce fut une belle soirée au Joe Louis Arena, un amphithéâtre sympathique ne serait-ce qu'en raison de son nom rendant hommage à un grand athlète au lieu de faire la publicité d'une entreprise. Agitant des pompons blancs, les partisans ont encouragé leurs favoris avec un enthousiasme ja-

Étourdi, Coffey n'a pu jouer

Il était étourdi, confus ; sa vision était trouble. Et il ne venait pas d'être assailli par Vladimir Konstantinov...

Quelques minutes sur la bicyclette mobile hier et le défenseur Paul Coffey, des Flyers, a su tout de suite qu'il ne disputerait pas le troisième match de la finale.

Les effets de la commotion cérébrale qu'il avait subie lors du match de mardi ne s'étaient pas tous dissipés. « Son corps n'a pas bien répondu », expliquait l'entraîneur Terry Murray

mais démenti.

Serguei Fedorov et Martin Lapointe ont sonné la charge pour les Red Wings, inscrivant chacun deux buts. De l'attaquant russe, une telle performance s'inscrit dans la continuité ; pour Lapointe, il s'agit d'un boni. Le jeune Québécois a disputé un match endiable, patinant ventre à terre. Son premier but a été spectaculaire :

après s'être entretenu par téléphone avec le médecin de l'équipe. « Personne ne peut autoriser le retour au jeu d'un joueur qui ressent ce genre de malaises. »

Coffey sera réexaminé aujourd'hui et pourrait jouer demain.

Quant aux autres grands blessés des Flyers, Petr Svoboda (fracture à un pied) et Dan Kordic (fracture du pouce), il est peu probable qu'on les revoit cette saison. -AP

en quittant le banc des punitions, il s'est échappé vers Ron Hextall mais son tir a frappé le poteau. Au lieu de baisser la tête, il a poursuivi l'attaque avec ses camarades et marqué quelques secondes plus tard. Du beau travail !

Du côté des Flyers, Eric Lindros a été incapable de soulever ses coéquipiers. Ce rendement sans panache des Flyers nuira à la réputation du gros 88. D'un joueur de sa stature, on s'attend à ce qu'il fasse gagner son équipe, ou la tienne à tout le moins dans le match. Hier, ce fut un échec complet. Ce n'est pas ainsi qu'il réussira à arracher 10 millions par an aux Flyers, lui qui, dit-on, a été légèrement insulté en apprenant que l'organisation ne lui en offrait pour l'instant que sept !

La soirée a été particulièrement pénible pour Ron Hextall, décontenancé par les attaques à répétition des Flyers. Ses coéquipiers et lui trouveront-ils les ressources pour se relever ? Douteux...

Vous voulez vous faire entendre? Répondez à la question du jour. Pour faire connaître votre opinion, composez le 285-7333; au son de la voix, faites le 2.

La Fédération internationale d'athlétisme (FIAA) a fait savoir qu'elle ne sanctionnera pas un match revanche entre Donovan Bailey et Michael Johnson. A-t-elle bien agi ?

Les équipes professionnelles d'aujourd'hui, dans quelque sport que ce soit, sont bien meilleures qu'il y a dix ans. Et celles d'il y a dix ans, meilleures que celles formées il y a 20 ans. Êtes-vous d'accord ? À cette question posée hier, le pourcentage des réponses obtenues a été :

OUI : 44 % NON : 56 %

Boîte vocale 8211

■ **Robert Joyal, Boucherville :** La direction des Expos a encore agi en deux de pique en ne repêchant pas Ntema Ndungidi. On n'a pas encore compris que les gens se fichent de la première ou de la deuxième place. Pour remplir le Stade, il faut cinq ou six francophones sur le terrain.

■ **Paul, Montréal :** Pourquoi écrivez-vous que les Expos manquent de sensibilité à l'endroit des francophones ? Ils ont embauché Boucher, Aucoin, Cormier... De toute façon, ils gagnent plus souvent que le Canadien que vous critiquez allègrement malgré la présence de nombreux joueurs francophones.

■ **Fred, Montréal :** Mon cher Daniel de Montréal, quand on n'aime pas les commentaires à la radio ou à la télévision, on prend ses pieds et on s'en va au Stade !

■ **Gérald, Montréal :** Jeudi, midi et trente. Il fait super beau et je n'ai rien à faire de l'après-midi. Le match des Expos me tente mais je ne peux pas me faire à l'idée d'aller m'enfermer dans le Stade olympique. J'ai trouvé : je vais les écouter sur mon Walkman en faisant du vélo. Oups ! c'est illégal...

■ **Louis, Montréal-Nord :** Qui a dit que le Québec avait un grave problème de liste d'attente pour les chirurgies ? David Segui, lui, n'a même pas attendu 24 heures !

■ **Serge, Boucherville :** Tout le monde enterre les Flyers en quatre. Et si ça allait à six matches avec la Coupe à Philadelphie ? Faudrait pas oublier qu'ils se sont rendus en finale !

■ **Sébastien, Laval :** Merci pour votre chronique sur le basket-ball même si je ne suis pas tout à fait d'accord avec Robert Duguay quand il affirme que le match a été décevant, mercredi. C'est vrai que le Jazz n'a pas offert une grande performance mais les Bulls avaient si bien resserré leur défensive pour ce deuxième match...

■ **Hugo Théorêt, Montréal :** Qu'est-ce qui se passe avec l'ancien joueur des Expos, Dave Silvestri ? Joue-t-il encore dans les majeures ?

Stéphane Laberge — Silvestri porte les couleurs des 89ers d'Oklahoma City, dans l'Association américaine (AAA). Avant le match d'hier, il présentait une moyenne au bâton de .199. Il avait cogné neuf circuits et produit 25 points.

■ **Jean Berthelet, Laval :** Il y a environ 18 mois, quand Patrick Roy était disponible, Bobby Clarke avait déclaré que le gardien ne réussirait pas à faire la différence à Philadelphie. Si Clarke était allé le chercher, il mènerait par 2-0 présentement.

Service Liaison La Presse

On apprécie vos commentaires sur l'actualité sportive...

Vous pouvez nous rejoindre en tout temps au 285-7343

Au son de la voix faites le 8211

(Nous demandons aux intervenants de bien s'identifier s.v.p.)

Tremblay agirait comme dépisteur

PHILIPPE CANTIN
envoyé spécial, DETROIT

L'avenir de Mario Tremblay se dessine lentement. La saison prochaine, l'ancien pilote du Canadien devrait agir comme dépisteur de l'équipe, notamment dans la Ligue américaine. Ce poste lui permettra de profiter d'un recul face aux événements des derniers mois, avant de reprendre du service à la télévision à l'automne 1998.

Voilà ce qu'il faut conclure des propos de Réjean Houle, hier après-midi, au Centre Renaissance de Detroit, quartier général de la LNH cette semaine. Comme la majorité de ses homologues, Houle a cassé la croûte de façon informelle avec les journalistes en fin d'après-midi.

« Rien n'est encore définitif dans le cas de Mario, a dit Houle. Mais on veut améliorer nos connaissances des joueurs de la Ligue américaine. Aujourd'hui, quand une transaction est complétée, un joueur de ce circuit est souvent impliqué. Mario pourrait aussi surveiller les clubs de la Ligue nationale, surtout dans l'Est de l'Amérique. Jacques Demers travaillerait alors plus souvent dans l'Ouest. »

Selon ce scénario, Mario retrouverait un poste d'analyste à la télévision un an plus tard. Certains des contrats de retransmission des matchs du Canadien arrivent à échéance à la fin de la prochaine saison, ce qui occasionnera des changements en vue du calendrier 1998-99.

Gentil puis méchant

■ Ces agapes annuelles entre journalistes et DG permettent de revoir des visages connus. Ainsi, Bobby Smith est venu saluer les gens de Montréal avec sa distinction coutumière.

— Couit'donc, Bobby, on t'a connu gentil à Montréal. Et voilà qu'à la tête des Coyotes de Phoenix, tu congédies ton directeur général et ton entraîneur en quelques mois à peine...

Smith, qui a ajouté à sa carte d'affaires le titre de DG à celui de vice-président après le renvoi de John Paddock, a fait une drôle de gueule avant de lancer : « Excuse-moi, j'ai un avion à prendre... »

L'ancien attaquant du Canadien a connu des débuts difficiles avec les Coyotes et a sûrement mal dormi certains soirs. Ce qui n'est pas le cas de Pierre Gauthier, DG des Sénateurs

d'Ottawa. « Mon travail ne me fait pas perdre une seule heure de sommeil, a-t-il juré. Mon enfant de 16 mois écourte plus souvent mes nuits ! »

Gauthier est de ces gens capables de ne pas traîner leur travail à la maison. Il est en cela aidé par son épouse, Manon, qui ne s'intéresse pas au hockey. « Elle est à peine capable de nommer deux joueurs des Sénateurs : Alexei Yashin et Alexandre Daigle, dit-il. Elle a aussi rencontré Ron Tugnutt, qui s'est arrêté à la maison en visitant des maisons dans notre quartier. Mais elle ne regarde jamais un match à la télévision, même en séries éliminatoires. »

Malgré les rumeurs laissant croire au mauvais état de santé financière des Sénateurs, Gauthier assure que l'équipe est à Ottawa pour y rester. « Rod Bryden est à la recherche de nouveaux partenaires, c'est tout. Mais il n'est absolument pas question que l'équipe quitte Ottawa et transforme notre superbe édifice en éléphant blanc. »

Un arrêt de 18 jours

■ Le calendrier de la LNH sera interrompu du 7 au 25 février en raison des Jeux olympiques de Nagano, auxquels participeront pour la première fois les meilleurs joueurs de la Ligue nationale. Cela prolongera la saison de quelques jours : si la finale de la Coupe Stanley nécessite sept matches, les patins ne seront rangés que le 23 juin ! Cette saison, le 14 juin est la date limite. En 1995, la saison du lock-out, la finale se serait poursuivie jusqu'en juillet si les Devils du New Jersey ne s'étaient pas imposés en quatre petits matches. N'empêche qu'il a fallu attendre la St-Jean pour souhaiter de bonnes vacances au hockey.

Cinq candidats, deux postes

■ Clément Jodoin, Dany Dubé, Michel Therrien et deux autres candidats mystères ont rencontré Réjean Houle et Alain Vigneault au cours des derniers jours. Deux emplois sont disponibles : entraîneur-adjoint à Montréal et entraîneur-chef à Fredericton. Ce dernier poste pourrait revenir à Therrien.

Pendant ce temps, le sort de Benoît Allaire, entraîneur des gardiens de but, demeure incertain. Il semble désormais évident que le premier choix de Vigneault est de ne pas retenir ses services. Sinon, il l'aurait déjà confirmé dans ses fonc-

tions. Les Glorieux écartent aussi l'idée d'embaucher son frère François, à plein temps ou sur une base contractuelle.

D'autre part, Yvan Cournoyer retrouvera son rôle « d'ambassadeur » du Canadien et travaillera avec les gens de Molson-O'Keefe. Jacques Laperrière rencontrera Réjean Houle la semaine prochaine et apprendra qu'aucun poste n'est disponible au sein de l'organisation. Une fin abrupte pour ce loyal soldat, à qui il reste une année de contrat.

Sans illusions

■ Réjean Houle ne se fait pas d'illusions : les chances du Canadien de trouver du renfort sur le marché des joueurs autonomes sont faibles. « N'oublions pas que l'ancienne équipe a le droit d'égaliser la meilleure offre, a-t-il noté. Et combien de joueurs changent de club en raison de ce système durant la saison morte ? »

Pas beaucoup, en effet.

Maintien des reprises

■ Vous détestez les reprises vidéo ? Pas de veine, les DG ont voté en faveur de leur maintien, hier. Selon Houle, les joueurs sont de plus en plus familiers avec le règlement et éviteront de patiner dans le demi-cercle du gardien. Le DG du Canadien aurait souhaité un amendement à la règle actuelle : permettre à l'officiel de signaler à l'arbitre qu'un joueur en infraction a été poussé par un rival dans la zone interdite.

Bombardé

■ Quel est l'avenir de Jocelyn Thibault chez le Canadien ? Chose sûre, Réjean Houle ne lui impute pas les difficultés de l'équipe la saison dernière. « Avec un meilleur système défensif, on accordera sûrement moins de lancers », dit-il, façon polie de rappeler que le jeune gardien a été bombardé à outrance.

Une autre pour Carbo

■ Guy Carbonneau a signé un nouveau contrat d'un an avec les Stars de Dallas. « C'est sans doute ma dernière saison », affirme le vieux guerrier, qu'on peut entendre à *La Soirée du hockey* ces jours-ci. « Remarque que j'avais dit ça l'an dernier... »

Carbo avoue qu'un poste d'adjoint chez le Canadien aurait pu l'intéresser s'il n'avait pas rechaussé les patins. « Mais entre être adjoint et jouer, j'aime mieux jouer. »

Monica Seles joue contre son passé

« Je veux revenir la numéro un de tout mon être »



Réjean Tremblay

À ROLAND GARROS

Ca ressemble à l'histoire de Muhammad Ali. L'Oncle Sam l'a empêché de boxer pendant plus de trois ans. Monica Seles, c'est un timbré qui l'a poignardé en Allemagne parce qu'elle avait pris la place de Steffi Graf. Il s'est passé deux ans et huit mois avant que Monica rejoue un match en tournoi.

Même si Ali a été le plus grand de tous les temps, les vrais connaisseurs de boxe savent bien que le gouvernement américain lui a volé quelque chose de génial pendant ces trois ans. Qu'Ali n'était plus le même génie quand il est remonté dans le ring contre Jerry Quarry à Atlanta.

Monica Seles est encore une très grande joueuse. Elle a devancé Steffi Graf hier au deuxième rang chez les femmes. Elle cogne comme une sourde, heureusement avec tout le bruit qu'elle fait en frappant la balle, elle est plus lourde d'une bonne douzaine de livres, elle est pugnace à volonté mais ce n'est plus Monica la Mitraille des plus belles années.

En la poignardant, le timbré allemand l'a privée de quelque chose. D'une toute petite parcelle de son génie.

Hier à Paris, Monica Seles et Martina Hingis s'affrontaient dans la vraie finale du tournoi. La numéro un contre la numéro deux. Martina contre Monica. La jeune de 16 ans contre la vieille de 23 !

C'est tellement vrai que c'était la finale, qu'après le match, les gradins remplis du court central se sont vidés de la moitié de leurs clients...

Ils avaient vu le sublime, c'était difficile de revenir au tennis humain avec Amanda Coetzer et Iva Mojoli.

■■■

Martina Hingis a gagné. Deux heures et vingt minutes d'une lutte acharnée. 6-7, 7-5, 6-4. Martina a gagné en puisant au fond d'elle toutes les ressources que le Bon Dieu, sa mère et

son père, lui ont données. Un toucher de balle fabuleux, un revers croisé dévastateur, un coup droit solide autant en parallèle qu'en croisé et surtout, un sens tactique et un sens du rythme du jeu qui est unique au monde.

Et elle a eu besoin de chacune de ces qualités pour survivre à la mitraille de Monica. D'ailleurs, Martina, qui est d'habitude impassible sur le court à part un joli sourire de temps à autre, a grimacé et montré ses états d'âme à plusieurs reprises. Surtout dans un troisième set qui forçait les deux filles à puiser dans leur âme les forces que leur refusait leur corps.

« Jamais, jamais je n'ai été aussi heureuse après un point de match », a d'ailleurs reconnu la jeune championne en se laissant tomber sur la chaise dans la salle d'interview. « Je suis plus contente que fatiguée mais je n'ai plus d'énergie pour le montrer. J'ai l'étrange sensation que les crampes vont m'envahir d'un instant à l'autre », a-t-elle expliqué en soupirant d'épuisement.

Les puristes diront que ce fut un match pourri parce que les deux joueuses ont commis 121 erreurs dans les trois sets. Comme d'habitude, les puristes auront tort. Seles a commis 71 erreurs parce qu'elle a été forcée par Hingis à viser constamment les lignes avec des frappes de plus en plus puissantes. Et Hingis a commis 50 fautes parce que Seles la déplaçait dès qu'elle



PHOTO Reuters

Martina Hingis, numéro un au monde, montrée ses états d'âme à plusieurs reprises lors du match qu'elle a remporté en trois sets — 6-7, 7-5, 6-4 — devant Monica Seles.

cessait d'attaquer. « C'était très difficile. Il n'y a pas eu de points faciles. Parfois, je souriais après un point perdu parce que je me demandais ce qu'il faudrait que je fasse la prochaine fois pur marquer le point. C'était incroyable de voir revenir les balles toujours plus rapidement dans les coins du court », racontait Mlle Hingis après

coup.

« Et dans le troisième set, je ne voulais tellement pas perdre que j'en tremblais sur le court. J'étais épuisée, c'est difficile de jouer plus de deux heures contre Monica Seles quand on relève d'une chirurgie vieille de seulement six semaines », de dire la jeune femme.

■■■

Monica Seles n'est pas habituée à venir rencontrer les journalistes après une défaite. Elle a gagné 21 tournois de suite à un moment donné. Hingis a maintenant gagné 37 matchs de suite. Ça vous donne une idée du niveau des deux championnes.

Sauf que Monica doit maintenant aller plus loin et plus profond en elle. D'abord, perdre une dizaine de livres, ensuite, retrouver la sérénité d'esprit malgré la maladie très grave de son père atteint d'un cancer. « Je n'ai pas le mordant que j'avais dans mes coups avant mon départ. Mais je veux revenir la numéro un de tout mon être, sinon, je ne serais pas ici et je ne me serais pas battue pendant deux heures et demie avec Martina Hingis. Je ne serais pas revenue au jeu après tout ce que j'ai traversé après cette attaque pour me contenter de faire les quarts de finale. Il n'y a pas une joueuse dans les vingt premières au monde qui ne rêve pas d'être numéro un », a conclu Monica.

Seles se dirige maintenant vers l'Angleterre pour se préparer à Wimbledon.

Quelque part, en finale ou en demi-finale, elle risque de retrouver Martina Hingis. De jouer contre son passé...

Entre bûcheuses

Iva Majoli, le grande Croate, est venue à bout d'Amanda Coetzer, la petite Sud-Africaine.

Un match de bûcheuses où on était aussi subtil au jeu que Gilles Pétel. Installées au fond du court, les deux filles ont bûché dans la balle pendant plus de deux heures et vingt minutes de jeu.

Victoire « petit bras » comme l'a dit Henri Leconte, ancien finaliste à Roland-Garros et analyste à la télé française puisque Majoli avait tellement peur de commettre une erreur dans le troisième set, qu'elle se contentait de frapper solidement la balle à trois pieds des lignes et à deux pieds au-dessus du filet. « J'étais tellement nerveuse et fatiguée que je ne me sentais plus la force de prendre des chances. Amanda retournait tout ce que je frappais », a d'ailleurs reconnu la jeune Croate en sortant du court.

C'est le plus beau parcours de Majoli. Elle avait quand même participé à deux quarts de finale à Roland Garros et on oublie qu'elle a atteint le quatrième rang mondial la saison dernière.

Plusieurs amateurs de tennis ont été déçus par la défaite d'Amanda Coetzer. La Michael Chang du tennis féminin est un tel modèle de courage et de détermination qu'on l'apprécie beaucoup. Depuis deux ans, elle suit un entraînement spartiate, se tapant des courses d'une quinzaine de kilomètres plusieurs fois par semaine et en levant des poids et des haltères pour compenser sa toute petite taille par une forme éblouissante.

Effectivement, Amanda est inépuisable et quand elle perd un match, ce n'est pas faute d'oxygène, c'est faute de moyens.

DANS LE CALEPIN - Ça vaut la peine de se lever tôt pour voir le match entre Gustavo Kuerten et Filip Dewulf ce matin. Kuerten et ses couleurs vives et le Belge issu des qualifications constituent la plus grosse surprise dans l'histoire de Roland-Garros. Ils donnent un spectacle extraordinaire et on devrait les voir à Montréal en juillet.

PHOTO AFP

Ryan Klesko s'est présenté au marbre avant le relais à Chris Widger en deuxième manche et c'est ainsi qu'il a marqué le deuxième point des Braves.



Ronald King

Pas de taille

Si au baseball le lanceur est le joueur principal ainsi que le secret du bonheur, les Expos n'avaient aucune chance hier. Dustin Hermanson a donné cinq buts sur balles en trois manches et c'était 3-0. Les buts sur balles, comme chacun sait, représentent le meilleur chemin pour se mettre dans l'embarras au milieu du losange. Les releveurs n'ont pas été plus brillants.

Ça tombait mal parce que Denny Neagle, avec sa fiche de 7-1, avait le bras fringant. Les Braves ont un bon petit club, pour ceux qui ne suivent pas la balle de près. Il s'agit peut-être de la meilleure équipe de tous les temps, avec les Yankees de 1927 (si vous n'êtes pas d'accord, vous pouvez toujours nous téléphoner...)

Il faut dire que les Expos sont amochés de ce temps-là et comme ils n'ont pas beaucoup investi dans le personnel de service, on ne peut pas espérer de miracles à tous les jours. Rondell White n'y était pas, blessé à une cuisse, David Segui est perdu pour quatre à cinq semaines, d'autres boitent un peu...

Vladimir Guerrero nous a quand même donné un petit show quand il a retiré du champ droit un coureur qui tentait de se rendre du premier au troisième sur un simple. Un boulet de 250-300 pieds. Fort bien. Et il mène la Ligue nationale avec sept assistances. Bravo. Mais permettez-nous de ramener le jeune homme aux bases de la balle au camp: quand il n'y a pas de chance de retirer le coureur, on ne lance pas. Avant de retirer son homme, Guerrero avait échoué dans deux tentatives inutiles. Un mauvais lancer donnait un point.

Le garçon est jeune et vous savez comment c'est: on veut montrer sa force, prouver sa virilité, prendre sa place, parmi les hommes...

SOMMAIRE

ATLANTA 9 EXPOS 0

ATLANTA	ab	p	cs	pp	MONTRÉAL	ab	p	cs	pp
Lofton cc	4	0	2	0	Sringlo cc	3	0	2	0
Bilard ac	1	0	0	0	Lnsing 2b	3	0	0	0
Tucker cd	4	0	0	0	Grdzin ac	4	0	1	0
ChJones 3b	4	1	1	0	HRdzg cz	4	0	1	0
McGriff 1b	3	2	1	0	VGrero cd	2	0	0	0
Klesko cg	4	1	1	0	DVeres l	0	0	0	0
JLopez r	3	2	1	2	Strkwc fu	1	0	0	0
Lockhart 2b	4	2	3	2	Urbina l	0	0	0	0
Blauser ac	3	0	2	1	Widger r	4	0	0	0
A.Jones cc	1	1	1	1	Strange 3b	4	0	0	0
Neagle l	4	0	1	2	McGuire 1b	4	0	2	0
					Hrms l	1	0	0	0
					Torres l	1	0	0	0
					Daal l	0	0	0	0
					Obando cd	2	0	0	0
Totaux	35	9	13	8	Totaux	33	0	6	0

Atlanta..... 020 100 402-9
Montréal..... 000 000 000-0
E-Daal (1), DJ-Montréal 1, LSB-Atlanta 10, Montréal 9, 2B-ChJones (15), C-JLopez (10), Lockhart (2), A.Jones (3), S-Klesko, Neagle, BS-JLopez.

Atlanta	ML	CS	P	PM	BB	RB
Neagle G.8-1	9	6	0	0	2	7
Montréal	ML	CS	P	PM	BB	RB
Hrms P.2-4	3	4	3	3	5	3
Torres	2 1/2	2	0	0	1	2
Daal	2 1/2	3	4	3	2	0
DVeres	1 1/2	2	0	0	0	1
Urbina	1	2	2	2	0	1

Hermanson a lancé à 2 frappeurs en 4ième.
APL—par Neagle (Santangelo), ML—Hermanson.
Arbitre au marbre: Darling, 1er but: Holiford, 2e but: Quick, 3e but: Gregg.
Durée: 2:56. — Assistance: 12,212 (46,500).

LE FILM DU MATCH

DEUXIÈME MANCHE
But sur balles à McGriff. Simple de Klesko. Ballon sacrifice de Lopez (pp). But sur balles à Lockhart. Après deux retraits, simple de Neagle (pp).

Braves 2, Expos 0
QUATRIÈME MANCHE
Circuit de Lockhart.

Braves 3, Expos 0
SEPTIÈME MANCHE
Double de Jones aux dépens de Daal. But sur balles à McGriff. Les coureurs avancent d'un but sur l'amorti sacrifice de Klesko. But sur balles à Lopez. Jones marque sur le roulant de Lockhart (pp) et McGriff sur l'erreur de Daal. Simple de Blauser (pp). Neagle frappe dans un optionnel (pp).

Braves 7, Expos 0
NEUVIÈME MANCHE
Circuit de Lopez contre Urbina. Après un retrait, circuit d'Andrew Jones.

Braves 9, Expos 0

Une équipe médiocre

RONALD KING

Ça va mal pour les Expos. Ils ont perdu 9-0 hier contre les Braves devant une poignée de spectateurs, ils ont été hués, ils ont carrément fait pitié. Une équipe médiocre, au monticule surtout. On se rapproche de la marque de .500 à tous les jours.

Dustin Hermanson a mérité la défaite, sa quatrième contre deux victoires, et il a n'a pas résisté à plus de trois manches. Son vis-à-vis Denny Neagle, très solide, a porté sa fiche à 8-1 en plus de produire deux points dans la partie.

Pour les Braves, Keith Lockhart a cogné son deuxième circuit de la saison, un deuxième contre les Expos d'ailleurs.

Le jeune Ryan McGuire, rappelé d'Ottawa, a joué au premier but en l'absence de David Segui et il a réussi ses deux premiers coups sûrs dans les majeures.

MATINÉE

Il faisait encore trop beau

hier pour passer un après-midi enfermé dans le Stade olympique dont le toit est coincé. Le match avait lieu en matinée, comme ils disent, pour permettre aux Braves de se rendre à San Francisco où ils doivent jouer ce soir.

On a parlé d'une foule de 12 000 et quelques spectateurs mais il y en avait moins dans les gradins hier après-midi. Ça n'a pas empêché les nombreux jeunes qui avaient séché les cours de faire du bruit et de huer le piètre rendement des locaux.

VLADIMIR TOMBE

Après David Segui et Rondell White, les Expos ont perdu Vladimir Guerrero hier. Le jeune homme s'est étiré l'adducteur droit, le jarret si vous voulez, et il a péniblement quitté le match en huitième.

Ryan McGuire, un peu stressé, a joué au premier but à la place de Segui et il a été correct. Ses chiffres à Ottawa ne sont pas hallucinants, mais Fe-

lipe avait besoin d'hommes. Il n'y a pas si longtemps, Cliff Floyd, Henry Rodriguez et Segui se disputaient le poste au premier.

PARADE

Dans une cause vite perdue par Hermanson, Felipe Alou a fait défiler les espoirs de sa relève, Torres, Daal, Veres, Urbina. Des bras. Personne ne nous a épatés. Même que Veres et Urbina, les deux as, continuent de décevoir. Javier Lopez a frappé la première balle d'Urbina loin par-dessus la clôture au centre. Andrew Jones en a canonné une autre quelques minutes plus tard. Ouf...

DANS SON MIZUNO

Ce jeune Andrew Jones a remplacé Kenny Lofton au champ centre et il a réussi un attrappé spectaculaire à quelques pieds de la clôture du champ centre. Face au mur, la balle qui passe par-dessus la tête et qui tombe dans le Mizuno tendu...

« Nous ne pourrions même pas l'utiliser comme suppléant »

Alou devra se passer de White pendant quelque temps

Presse Canadienne

Une autre tuile est tombée sur la tête des Expos, hier, quand ils ont perdu les services de Rondell White pour une période indéterminée, eux qui sont déjà privés de leur joueur de premier but David Segui pour une période de quatre à six semaines.

White s'est étiré un muscle à la cuisse gauche, mercredi, en plongeant pour capter un ballon frappé par Javier Lopez en huitième manche.

White pensait qu'il ne s'agissait que d'une meurtrissure, mais les examens ont révélé une blessure plus sérieuse, hier.

« Après la série à New

York, où il faisait froid, je ressentais déjà des raideurs, a dit White. Mais je ne pensais pas m'être blessé gravement. Je pensais pouvoir être de retour dans deux ou trois jours. »

Mais Felipe Alou a mentionné que c'était beaucoup plus sérieux.

« Ce n'est pas une meurtrissure, mais un muscle étiré, a-t-il dit. Dans le cas d'un gars qui court de la façon dont le fait White, c'est sérieux. »

« Nous n'avons pas l'intention de placer son nom sur la liste des blessés pour 15 jours pour l'instant. Nous voulons voir comment il ira au cours des prochains jours. Mais c'est inquiétant. Nous

ne pourrions même pas l'utiliser comme frappeur suppléant. »

Par ailleurs, le joueur de troisième but Doug Strange était de retour dans la formation.

« Strange a manqué toute une semaine et c'est par mesure préventive que nous le tenions à l'écart du jeu. Dans le cas de White, il ne s'agit pas de mesure préventive. »

À cause de l'absence de White, Alou a dû modifier sa formation de départ. C'est ainsi que F.P. Santangelo évoluait au champ centre et frappait au premier rang.

Mark Grudzielanek avait été muté au troisième rang pour la première fois de sa carrière dans les ligues majeures.

Felipe : « Nous survivrons »

RONALD KING

Le nom de Vladimir Guerrero sera vraisemblablement placé sur la liste des blessés et le garçon devrait rater deux semaines d'activité. Après les pertes de Segui et White, Felipe Alou devra jongler comme jamais. Jamais ? Pas tout à fait. Le gérant était très serein quand on l'a vu après le match hier.

« Ici, on jongle avec nos joueurs depuis longtemps. Guerrero boîtaït depuis un

bon bout de temps. Il s'était blessé au camp d'entraînement. Nous allons le reposer un peu. Sherman Obando aura la chance de jouer, Santangelo est rétabli. Nous allons survivre. »

« Il faut dire que nous venons d'affronter une série de bons lanceurs, Jones, Glavine, Neagle... Il y a plusieurs bâtons fatigués, plusieurs jambes fatiguées aussi. »

« Hermanson n'avait pas grand chose aujourd'hui. Il lançait haut. Nous l'avons re-

tiré d'abord pour des raisons de prudence. Il a beaucoup lancé dernièrement et son épaule est fragile. »

Hermanson, le perdant hier, a été plus précis.

« Mon épaule va bien. Aujourd'hui, je manquais de contrôle. Je n'arrivais pas à mettre la balle dans la zone des prises. J'ai affronté plusieurs comptes complets et je ne m'en sortais pas. »

Vus dans un ascenseur après le match, messieurs Brochu et Beattie qui semblaient soucieux...

CE QU'ILS ONT DIT...

■ **Henry Rodriguez** : Les lanceurs des Braves ne vous donnent rien. Ils sont intelligents, ils ont tous les trucs. Ils ne sont pas les meilleurs pour rien. Neagle ressemble plus à Glavine avec ses changements de vitesse. Tous leurs lancers s'éloignent du frappeur.

■ **Ryan McGuire** : C'était très excitant pour moi. J'ai vu mon nom au tableau avant le match avec une série de zéros comme statistiques. Et puis j'ai vu mes premières statistiques quand j'ai frappé un coup sûr. J'étais nerveux. Après tout, on affrontait les Braves...

■ **F.P. Santangelo** : Il faut se regrouper et combler les trous laissés par les blessures. Nous l'avons fait l'an dernier. Il faut se réveiller, jouer de manière agressive et travailler pour gagner tous les soirs. Nous avons seulement joué 50 parties, j'espère que les gars ne sont pas fatigués.

AU MONTICULE AUJOURD'HUI

Jim Bullinger (2-5 7,35) sera le partant pour les Expos ce soir. À sa dernière sortie, contre les Pirates, il n'avait pas lancé une manche complète, accordant quatre points. Il avait aussi perdu au Wrigley Field dans un match qui s'était terminé avec un compte de 14-8.

Son opposant sera le droitier Jeremi Gonzalez (2-0, 2,61). Il n'a jamais affronté les Expos et il a lancé seulement 10 manches cette saison, mais il a réussi 13 retraits sur des prises. Une énigme pour Felipe et ses hommes. R.K.

Ryan McGuire est arrivé en auto d'Ottawa hier matin et a pris part au match au premier but. Felipe Alou l'avait inséré au huitième rang de la formation.

« Si je l'ai placé là, c'est pour éviter toute confusion avec l'autre McGuire, » a dit Alou en faisant rire les journalistes.

On ne sait pas encore comment se débrouillera le frappeur gaucher dans les ligues majeures, lui qui frappait à un rythme de .299 dans la classe AAA, mais l'autre McGuire, Mark celui-là, se débrouille pas si mal à Oakland dans l'autre ligue où il a déjà 22 circuits et 47 points produits.

■■■

Felipe Alou n'a pas encore vraiment songé aux Tigers de Detroit, qui seront la première équipe de la Ligue américaine à évoluer au Sta-

de olympique au cours du prochain week-end. Mais ces matches intraligues ne l'enchantent pas.

« Je préfère affronter les équipes de notre ligue. Je pense que c'est beaucoup plus une question de marketing qu'autre chose. »

« Ce sera plus difficile pour les équipes de la Ligue américaine de jouer ici parce que le lanceur devra frapper. La stratégie est plus facile quand on utilise le frappeur de choix. »

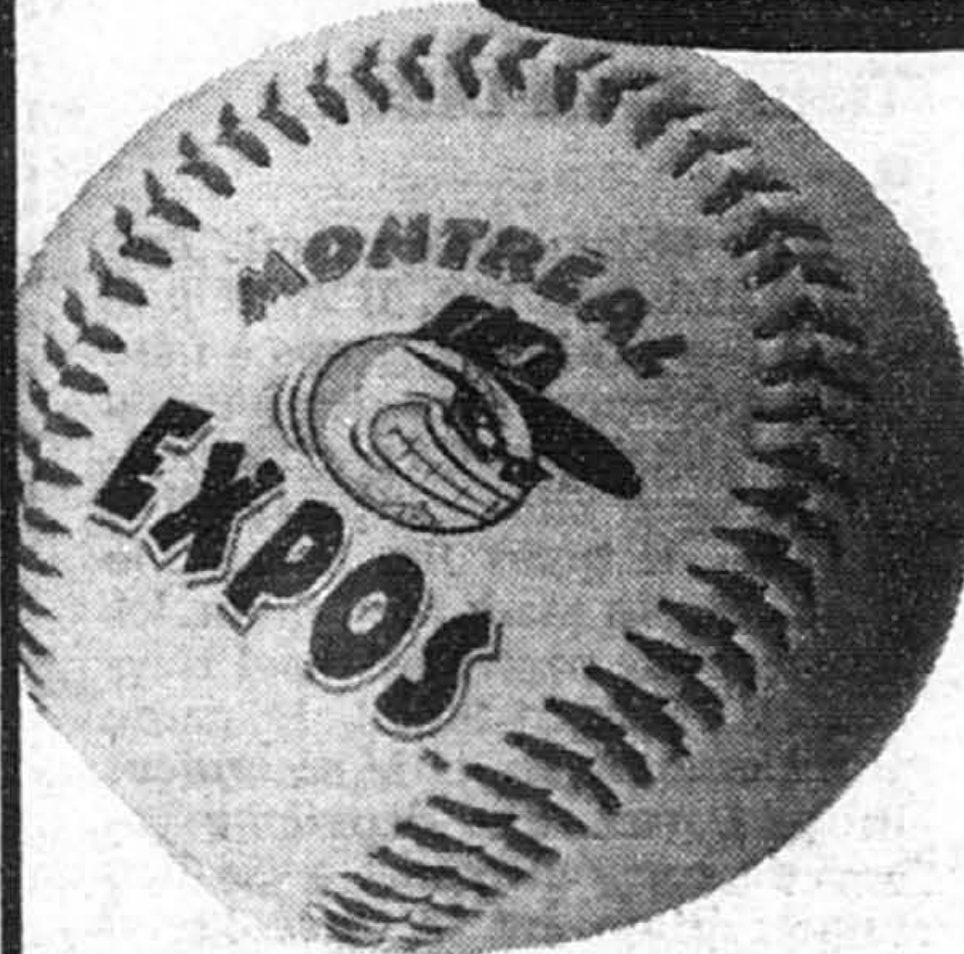
À cause de ces matches, on a dû modifier considérablement l'allure du calendrier. C'est ainsi que les Expos disputent 18 séries de deux matches cette saison.

« Ça ce n'est pas du baseball, a dit Alou. Il nous faut voyager davantage et les joueurs n'ont pas le temps de se reposer. Ce sont ces choses-là qui font que les blessures se multiplient. »

PC

Journées d'autographes

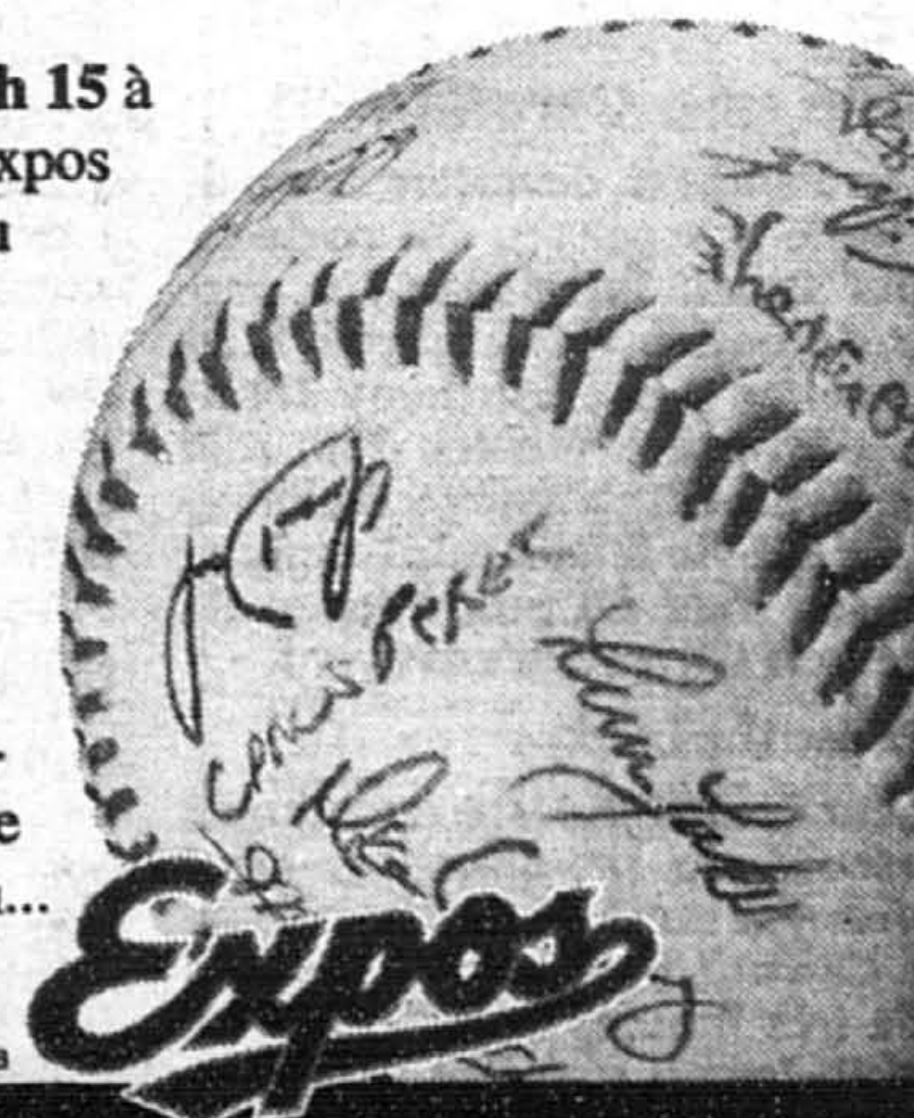
La Presse



Les Expos manient le crayon aussi bien que le bâton!

Ce dimanche 8 juin, de 12 h 15 à 12 h 45, deux joueurs des Expos seront à l'ExposFest (niveau 100, côté troisième but) pour signer des autographes.

Venez les rencontrer au Kiosque d'autographes La Presse et faites autographier votre programme, une balle, une carte, votre main...



Ce dimanche : Dustin Hermanson et Marc Valdes

On parle de Super Bowl

Voici le sixième et dernier article sur les changements survenus à travers la NFL au cours des dernières semaines. Il traite de la section Ouest de la Conférence Nationale.

Un génie à Atlanta ?

■ Comme son club accordait plus de 230 verges par la passe (26 touchés contre six interceptions) c'est bien entendu à la défense que Dan Reeves, le nouvel entraîneur-chef des Falcons d'Atlanta, a consacré ses deux premiers choix de repêchage, lui qui détenait quatre des 70 premiers. D'abord un demi de coin qui cogne, Michael Booker (6'1", 200) qui devrait protéger le côté droit. Ray Buchanan, acquis des Colts, jouera à gauche.

Son deuxième choix : un bloqueur défensif, Nathan Davis (6'5", 312), qui devrait avoir un impact immédiat sur les succès de son équipe.

Reeves compte également imprimer sa marque sur l'attaque de Falcons. Fini le :run and shoot;. Allons-y avec du jeu plus conservateur. Gardons le ballon aussi longtemps que possible, pendant ce temps-là, l'autre équipe ne pourra pas compter. Sagesse.

Il a perdu deux membres de son champ-arrière, Eric Metcalf et Cray Hayward, on s'attend à ce qu'il laisse partir J.J. Burden, et son meilleur receveur de passes, Bert Emanuel, n'a pas encore signé son contrat.

Troisième choix : un porteur de ballon, Byron Hanspard ; quatrième choix : O.J. Santiago, un ailier rapproché (6'6", 270).

On verra bien si Reeves est un génie.

Toute une Caroline

■ Les Panthers devraient connaître toute une saison. On parle de Super Bowl. Imaginez : Un porteur de ballon qui a gagné 1120 verges l'an passé, Anthony Johnson, devra se contenter d'un rôle de substitut. Tshimanga Biakabutuka a pété le feu au mini-camp et Johnson s'est dit prêt à jouer :là où le bon Dieu va m'envoyer ;.

Praise the Lord...

Leur seule faiblesse en attaque, l'absence de la :bombe;, Dom Capers y a remédié en choisissant Rae Carruth, 4,29 s sur 40 verges) et de très bonnes mains. Avec un Raghieb Ismail que l'on dit déterminé comme jamais, avec Ernie Mills, récemment acquis des Steelers, avec Mushin Muhammad, un sérieux :prospect;, l'attaque des

FOOTBALL



Robert Duguay

Panthers va faire d'incroyables flammèches.

En défense, ils sont allés chercher deux joueurs autonomes de très grande qualité, le secondeur Micheal Barrow (Oilers) et l'ailier défensif Ray Seals (Steelers).

Le demi de sûreté Mike Minter et le secondeur Kinnon Tatum ont aussi eu la chance d'être repêchés par la plus solide organisation de la NFL.

Tiens, Mike Ditka...

■ :Iron Mike; avait promis que ça ne niaiserait pas. Il avait juré de ne pas perdre du temps à faire des expériences avec des joueurs qu'il n'aimait pas. Ça n'a pas niaisé. Presque sitôt en poste, il a congédié le quart Jim Everett, le demi de coin Mark McMillian, les receveurs de passes Michael Haynes et Torrance Small, le garde Jim Dombrowski et le secondeur Rufus Porter. Une deuxième vague de congédiements a eu lieu lundi : Hayward Jeffries, Fred Stokes, etc...

Une foi ce ménage bien fait (et le plafond salarial bien allégé), il est allé chercher quelques joueurs à son goût, le centre Jerry Fontenot (Bears...), le demi de coin Mickey Washington, les receveurs de passes Andre Hastings (Steelers) et Randall Hill (Miami), le quart-arrière Heath Shuler (Redskins), le centre-arrière Lorenzo Neal (Jets).

En v'là un bon bout de déblayé, s'est-il dit.

Au repêchage, il a encore choisi des durs à leur corps. Le garde Chris Naeole (6'3", 311), le demi de sûreté Rob Kelly et le porteur de ballon Troy Davis, finaliste au trophée Heisman et réputé pas peureux à 5'11, 180.

Da Saints...

Déjà du succès

■ Tout va bien au camp d'entraî-

nement de Rams de St.Louis. Dick Vermeil est content. Le flaqueur Eddie Kennison vient de remporter le titre d'homme le plus rapide de la NFL, un succès dans lequel son nouveau coach a vu un présage; et une couple de bagarres ont éclaté au mini-camp, notamment entre le secondeur Robert Jones et le porteur de ballon Lawrence Phillips.

:Tout cela est très bon;, a conclu Vermeil.

M. Vermeil a été très actif au marché des joueurs autonomes. Il y a acquis, notamment, une couple de gardes d'expérience, Ernest Dye et Trent Pollard, de même que le gros demi Craig Hayward sur qui il compte pour devenir le grand frère de Phillips, un jeune homme qui a bien besoin de conseils.

N'oublions pas que les Rams avaient manœuvré pour obtenir le tout premier choix du repêchage et qu'ils ont choisi le bloqueur Orlando Pace. Ils ont également obtenu un très bon demi de coin, Dexter McLeon (5'11", 200).

Les nouveaux 49ers

■ Avec eux aussi un nouvel entraîneur-chef, Steve Mariucci, les 49ers entreprennent d'écrire un autre chapitre de leur glorieuse histoire... une façon de dire qu'ils ont eux aussi effectué quelques changements majeurs et que d'autres sont sans doute à venir, notamment la mise sous contrat de Rod Woodson.

Jesse Sapolu et Steve Wallace, deux piliers de la ligne offensive au cours des 10 dernières années, ont été priés de quitter, de même que le demi Dexter Carter. Elvis Grbac a accepté une offre des Chiefs, le porteur de ballon Derek Loville itou.

Les nouveaux-venus : d'abord le garde Kevin Gogan (Raiders) à qui ils ont accordé un traitement de star; et puis le demi Garrison Hearst qui devrait apporter une autre dimension à une attaque qui a cruellement ressenti l'absence d'un porteur de ballon de talent depuis le départ de Ricky Waters. On dit d'autre part que le centre-arrière William Floyd s'est présenté au mini-camp dans une forme splendide.

Au repêchage, les 49ers ont acquis le successeur de Jim Young (36 ans), Jim Druckenmiller (6'5", 230), gros bras, bonne tête. Druckenmiller. Souvenez-vous en.

FIN

Malgré la désillusion de 1996 et un rude camp, les vétérans sont là

GILLES BOURCIER

Hier, après le dîner, en regardant les blindés kaki délavé qui encadrent le pavillon Champlain où dormaient la plupart des « Alouettes », en passant sous le vieux jet de combat F-100 qui déperit sur la base du collège militaire de Saint-Jean, devenu ces dernières années campus universitaire, je repensais au dernier match de football de la Coupe Grey. Un super match s'il en fut un, décrit avec enthousiasme par Pierre Durivage et Jacques Dusault à RDS.

Puis en voyant défiler toutes ces grandes filles de Vancouver et de Calgary, venues subir une immersion française dans ces lieux verdoyants, à travers les canons de la dernière guerre, je me demandais si les éloquentes statistiques des Alouettes de 1996 ne souffriraient pas un peu cette saison...

« Les filles? Inquiétez-vous pas, on les tient loin de ça! » a tranché le directeur général Jim Popp en parlant des 55 joueurs qu'il aura sur place jusqu'au 17 juin, soit jusqu'à la veille de l'attendu match hors-concours que viendront jouer les Argonauts au Stade (la saison des Alouettes s'ouvre cependant dimanche, à Hamilton).

Il se trouve un homme qui a réglé à sa manière la question des filles, le nouveau coach Dave Ritchie. « Il n'y a jamais eu autant de contact sur le terrain, soulignait hier le centre-arrière québécois Michael Soles. C'est pas mal plus dur que l'an dernier. On sera mieux préparés que jamais. »

À l'infirmerie, le physiothérapeute en chef, Scott Suter, n'avait pas tellement le temps de jaser. Il attendait une foule de blessés mineurs. Les fruits de la méthode Ritchie?

« Non, il y a très peu de blessés sérieux au camp, corrige Suter, qui pratique habituellement à Dollard-des-Ormeaux. C'est même étonnant qu'il n'y en ait pas plus à voir les gars bûcher sur le terrain depuis dimanche. Popp (Jim) me disait l'autre jour de ne pas m'inquiéter, qu'ils sont « des Tarzan sur le terrain mais des Jane quand ils arrivent à l'infirmerie »...»

Nouvel esprit

Ce qui étonne davantage chez les vice-champions de la division Est de la Ligue canadienne, c'est

que la plupart des vétérans sont de retour, malgré le climat — et le traitement reçu — l'an dernier.

« Je ne croyais pas que Tracy Ham (le quart-arrière de 33 ans qui compte 11 saisons de football dont quatre avec l'équipe) reviendrait, a avancé le grand Soles, conseiller financier chez Nesbit Burns à ses heures. Moi non plus d'ailleurs je ne me voyais pas là, parce que la structure, les problèmes et surtout le fait de jouer devant 5000 personnes ne me disaient plus rien.

« Les gars veulent avant tout jouer au football et, avec la nouvelle direction, tous ont eu envie de revenir je pense. Il y a vraiment un nouvel esprit dans l'équipe cette année; je rêve du jour où les Montréalais vont oublier le passé et revenir au football, j'ai moins de trois ans pour voir ça. »

Les Soles, Climie, Ham, Armstrong, Baker, Pringle et compagnie s'attendent donc à ce que vous soyez nombreux à aller les encourager lors des 10 matches qu'ils joueront au Stade. En fait, la direction ne se satisfera de rien de moins que 180 000 spectateurs cette saison.

« Ça, c'est 18 000 spectateurs par match en moyenne mais 18 000 payants cette fois! a insisté Popp. Il ne se donnera pas un billet gratuit, croyez moi! Il est même question qu'il y ait embargo sur la télédiffusion de certains matches locaux s'il n'y a pas suffisamment de billets vendus à l'avance. »

Les Alouettes comptaient sur l'obtention du match de la Coupe Grey 1997 pour réussir un blitz au guichet des billets de saison. Les incertitudes de l'inter-saison — et neuf ans d'absence dans la ligue, faut-il le rappeler — n'ont pas aidé. La Coupe est allée à Edmonton où, selon Soles, 32 000 billets de saison auraient récemment été vendus! à faire rêver.

Ici, Popp refuse obstinément de dévoiler le nombre de billets de saison déjà vendus. Il se contente de dire que « ce n'est vraiment pas suffisant ».

« On va amener les joueurs à s'impliquer davantage socialement, à se rapprocher des gens, de tous ces jeunes joueurs amateurs d'ici qui font qu'il y a 15 Québécois ou joueurs des environs dans notre équipe. Peu d'organisations professionnelles peuvent se vanter de ça, offrir ça à leur public. »

Les Dodgers repêchent les Diamants Emard et Laplante

ROBERT BOUSQUET

Le repêchage du baseball professionnel est maintenant complété et 38 joueurs canadiens, dont cinq Québécois, ont été réclamés au cours de l'encan. Les lanceurs gauchers Jean-François Emard et Reggie Laplante, des Diamants de Québec, ont tous deux été choisis par les Dodgers de Los Angeles.

Jean-François et Reggie ont été respectivement choisis en 47^e et 56^e ronde par l'équipe de Los Angeles. Ils ne se verront pas offrir de contrat pro-

fessionnel dans les prochains jours. Le dépisteur des Dodgers, Claude Pelletier, va suivre leur progression au cours de l'hiver et la décision de les embaucher sera prise le printemps prochain.

Ils étaient regroupés au sein des espoirs de l'Académie de baseball du Canada et ils se sont entraînés à l'école Edouard-Montpetit. Puis, au printemps, ils ont été invités à se joindre à l'équipe de l'ABC pour son voyage en Floride.

« Je viens de recevoir une solide claque d'encouragement dans le dos, souligne Jean-

François qui fêtera ses 17 ans le 25 juillet prochain. C'est intéressant de savoir qu'on est remarqué, mais je n'ai rien accompli encore et j'en ai beaucoup à apprendre. J'ai franchi uniquement la première étape même si elle est importante. Il faut que je continue à travailler fort afin de poursuivre ma progression. »

Inconnus encore auprès des amateurs dans le baseball junior, ils ont déjà été sélectionnés par le baseball professionnel. Voilà une situation qui leur causera une pression additionnelle. Le défi sera donc plus intéressant.

Mince avance de Richer

Presse Canadienne

Raymond Richer, du club Le Blainvillier, a présenté hier une carte de 70, deux coups sous la normale, et il domine après la ronde initiale de la classique Acura, première étape du Circuit des golfeurs professionnels du Québec, au club Le Portage de l'Assomption.

Son avance est mince toutefois puisque Stéphane Talbot (AGPQ) n'accuse qu'un seul coup de retard alors que Marc Girouard (Glendale), a joué la normale (72), au troisième rang, à égalité avec Kevin Sénécal (Cedarbrook), Martin Morency (Saint-François) et Luc Boisvert (Joliette).

« J'aurais cru que le meneur se serait démarqué avec moins

trois ou moins quatre, a déclaré Richer. Il est vrai que le vent n'a peut-être pas aidé, mais qu'importe. Je suis là et j'apprécie cette première place, bien que la compétition ne soit pas terminée, loin de là.

« Je suis d'autant plus satisfait, que je n'ai pas eu l'occasion de jouer tellement souvent depuis le début de la saison, et j'appréhendais un peu mes coups de départ, qui ont toujours constitué un peu un cauchemar pour moi. Aujourd'hui toutefois, tout a bien fonctionné à ce niveau. »

FAITES UN ARRÊT... AU PUIITS!

L'action commence mercredi le 11 juin!

À midi, rue Ste-Catherine, ça va faire du bruit! Les pilotes et mécaniciens professionnels de l'équipe de course PLAYER'S de Formule Atlantique débarquent au centre-ville pour une démonstration publique d'arrêt au puits. Une séance d'autographes avec les pilotes-vedettes du Programme de développement des pilotes PLAYER'S suivra!

À 14 h 30, rendez-vous à la Journée portes ouvertes du Grand Prix, à l'Île Notre-Dame. Venez encourager les équipes de la « Course contre la montre » du Grand Prix PLAYER'S du Canada. Une autre séance de signatures suivra. Venez nombreux!

LE GRAND PRIX
PLAYER'S
DU CANADA

1997

Haute montagne !

Un sentier de randonnée rejoint enfin le plus haut sommet des Laurentides

SIMON KRETZ
collaboration spéciale
/ Géo Plein air

Ca fait longtemps que les randonneurs rêvent d'un sentier qui irait jusqu'au sommet du pic Johanssen (935 m), le plus haut sommet des Laurentides. Voilà. C'est fait.

LES TRUCS DE LA SEMAINE

**Avant d'aller
marcher sur le
sentier du Toit, il
faut savoir que :**

- une carte du sentier est disponible au Centre de services du lac Monroe;
- de la neige recouvrait encore le dernier kilomètre le 1er juin;
- il est possible de camper au terrain de La Sablonnière (réservation obligatoire : (819) 688-2281);
- pour en savoir plus sur le Sentier (section Laurentides), vous pouvez communiquer avec ses membres au (514) 345-8691.

Flash Plein Air

Du 1er au 5 octobre, la Station Tremblant sera l'hôte du 7e Congrès du tourisme d'aventure et de l'écotourisme. Chapeauté par la prestigieuse Adventure Travel Society, l'important événement est conjugué à une exposition où 120 voyageurs et intervenants du monde du plein air d'ici et du monde entier offriront leurs produits et leurs services au grand public. En 1996, le Congrès avait eu lieu au Chili. S.K.

Inauguré le 25 mai, le sentier du Toit-des-Laurentides vous amène à l'un des sommets les plus connus de la région. Après l'ouverture du sentier du Centenaire (8 km), en 1995, le Toit donne aux adeptes de longue randonnée une raison de plus de penser aux Laurentides.

Réalisé par le Sentier national au Québec en collaboration avec le parc du Mont-Tremblant, le sentier du Toit-des-Laurentides débute là où celui du Centenaire se termine : au stationnement du pont de La Sablonnière, à 3,5 km de l'entrée du parc (section de la Diable). Durant les deux premiers kilomètres, on longe le magnifique ruisseau des Pruches dont les eaux abondantes, à ce temps-ci de l'année, lui donnent par endroits les allures d'une rivière encaissée tumultueuse. Les points d'intérêt sont nombreux et il est difficile de résister à la tentation de s'asseoir quelques instants sur le bord de l'eau.

Au quatrième kilomètre, un petit pont annonce le début de la seconde moitié du parcours, plus corsée et plus abrupte celle-là. Les randonneurs qui décident de rebrousser chemin en auront déjà eu pour leur argent, mais, comme il se doit, quelques belles récompenses attendent les marcheurs en route vers le sommet, notamment deux points de vue splendides sur les vallées de la Diable et de la Rouge.

Au sommet du pic, une aire d'observation donne vers le sud-ouest et le mont Edge, de la Station Tremblant. Là-haut, dans l'aire déboisée qui fut jadis l'emplacement d'une «tour à feu», un gros bloc de ciment tient lieu de coffret de sûreté pour un poème écrit par Gilles Vigneault et que le légendaire chansonnier de Natashquan a dédié aux générations futures.

Il faut environ trois heures pour atteindre le sommet (de 6 à 7 heures pour un aller-retour) et on doit être en bonne condition physique si l'on veut gravir les 595 m de dénivellation. De plus, les marcheurs qui planifient une visite au cours du prochain mois doivent se le te-

nir pour dit : les mouches noires sont arrivées. Et elles sont ravies d'avoir de la compagnie.

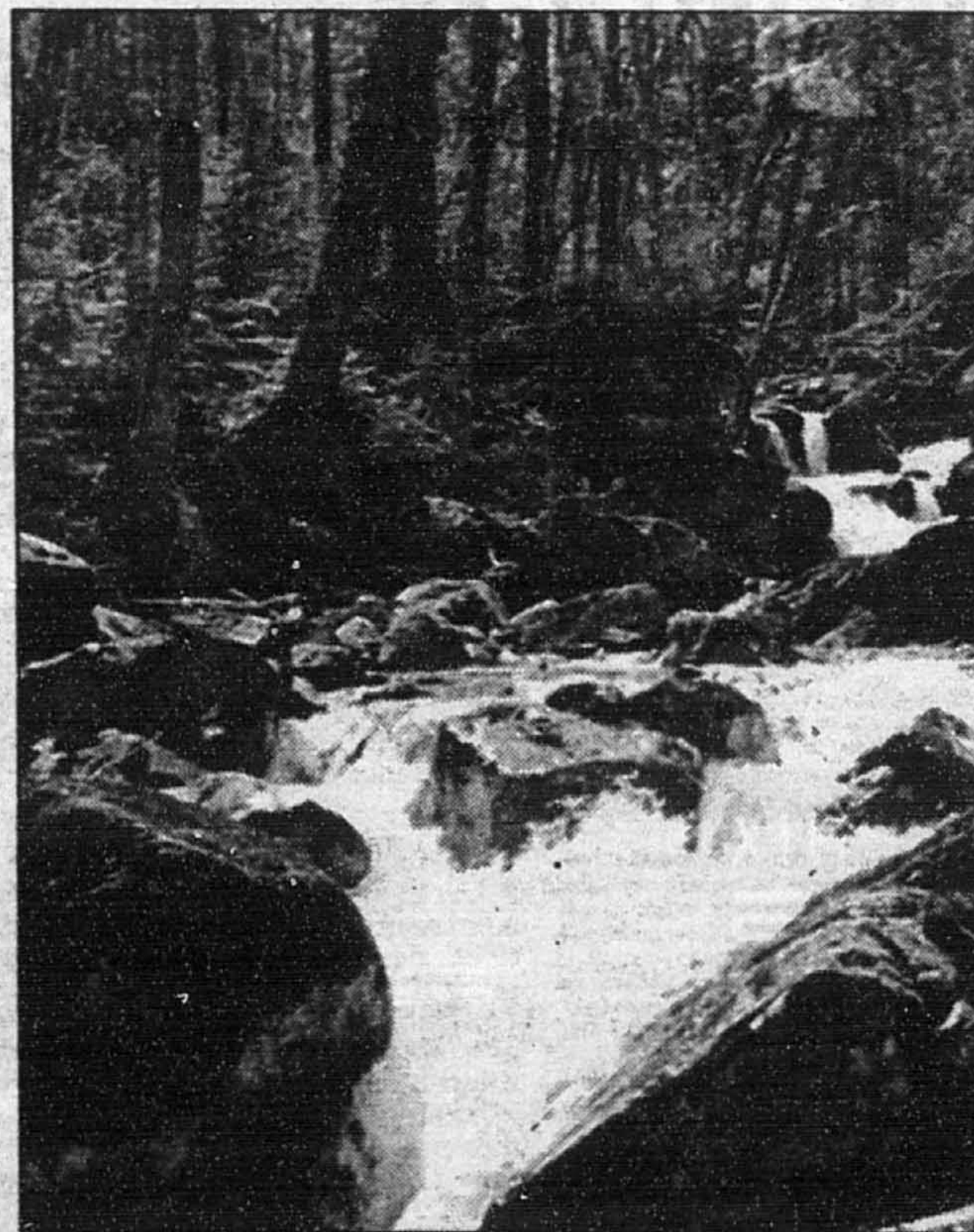
Mais bon, cela ne devrait pas vous empêcher de faire un tour sur le Toit-des-Laurentides, quitte à ce que vous laissiez passer le temps des moustiques. Les paysages en valent la peine et la plage du lac Monroe, située à peine à 7 km du stationnement du sentier, vous offre la possibilité de vous rafraîchir après la randonnée.

Au sommet, ou une fois les pieds dans l'eau, ayez donc une bonne pensée pour Jean-Pierre Libotte, un coureur des bois des temps modernes qui a dessiné le sentier, et pour la dizaine de bénévoles qui ont passé des heures et des heures à défricher et à nettoyer cette piste (dont près de 6 km n'étaient

pas déboisés) sous la supervision de Michèle Allaire. «Lorsqu'on trace un sentier, on espère qu'il plaira aux randonneurs, qu'il sera 'marché', confie la coordonnatrice du Sentier national (section Laurentides), qui a passé sa part de journées sur le terrain. Michèle et son équipe n'ont pas à s'en faire. Le Toit va faire beaucoup d'heureux.

Il faut dire qu'ils n'en sont pas à leurs premières armes (branches?). L'automne dernier, ils inauguraient entre autres un tronçon de 15 km reliant la gare de Labelle au chemin du Lac-Caché, en passant par le cap 360 et le mont Gorille. Aujourd'hui, le mailon laurentien du Sentier national au Québec fait 46 kilomètres.

Du bien beau travail.



Le Toit, une raison de plus pour les randonneurs de penser aux Laurentides.

Sports nautiques

■ Le 2e Symposium des sports nautiques du Québec est tenu du 13 au 15 juin au parc des Berges, à Donnacona, dans la région de Québec. L'invitation des boutiques L'Aventurier, plusieurs manufacturiers de canots, de kayaks de mer et d'eau vive sont au rendez-vous pour permettre d'essayer leurs modèles. De plus, au menu : des conférences données par des experts en la matière et des ateliers d'initiation. Renseignements et inscription : (418) 545-2668.

Vélo

■ Si votre participation au Tour de l'île ce dimanche 8 juin met au jour votre manque de compétence en mécanique, vous pourrez y remédier en vous inscrivant à un atelier de mécanique donné par Vélo Québec. Dates des prochains ateliers : 14 juin, 28 juin, 19 juillet. Rendez-vous : 1251, rue Rachel Est. Prix : 90 \$.

Le samedi 14 juin se tient le Rallye à vélo sur 3R, dont le but est de sensibiliser la population au recyclage et à une gestion écologique des déchets. Départ : Collège Rosemont. Arrivée : parc Lafontaine. Prix : 5 \$ par cycliste (équipe de 5). Tél. : 522-4053; 987-3000, poste 4077.

Triathlon

■ Le triathlon de Mont-Tremblant (Laurentides) est certainement l'un des plus beaux chez nous. Tenue le samedi 21 juin, l'épreuve en est à sa quinzième édition et il est encore temps de s'inscrire. Comme il se doit, les distances olympiques sont à l'honneur : 1,5 km de natation, 40 km de vélo et 10 km de course à pied. Le lendemain, il y a aussi une épreuve dite de demi-distance (750 m, 20 km, 5 km) et des épreuves pour enfants. Prix : individuel (45 \$), équipe (60 \$), demi-distance (20 \$), enfant (15 \$). Tél. : (819) 681-3000, poste 6642.

Vous organisez une sortie ou un événement et vous voulez qu'on en parle ? Communiquez avec nous !

GÉO
PLEIN AIR
LE MAGAZINE QUÉBÉCOIS DE L'AVENTURE

1251, rue Rachel Est,
Montréal (Québec) H2J 2J9
Tél. : (514) 521-8356.
Fax : (514) 521-5711
Courr. élec. :
geo_pleinair@velo.qc.ca



Cubs vs Expos 1997

ÉQUIPE	PJ	V	D	PCT
Expos	4	2	2	,500
Chicago	4	2	2	,500

Matches en 1997

DATE	Chicago	Expos	Chicago	Expos
22 avril	1	5		
23 avril	3	4		
28 avril	2	5		
29 avril	8	14		
6 juin				
7 juin				
8 juin				
9 juin				
22 août				
23 août				
24 août				

Rendement 1997

Match d'hier des Cubs non compris

Global	PJ	V	D	PCT
Expos	57	29	28	,509
Chicago	57	24	33	,421

Cubs vs Expos 1997

JOUEUR	AB	P	CS	CC	PP	MOY
Clark	3	1	1	0	2	,333
Dunston	13	3	7	0	3	,538
Glanville	10	2	3	0	0	,300
Grace	16	2	2	0	1	,125
Hansen	1	0	0	0	0	,000
Hernandez	1	1	0	0	0	,000
Houston	4	0	1	0	3	,250
Kieschnick	10	3	5	2	6	,500
McRae	13	3	4	0	0	,308
Orie	13	0	3	0	1	,231
Sanchez	5	0	1	0	0	,200
Sandberg	13	2	3	0	1	,231
Servais	9	2	3	0	0	,333
Sosa	16	3	3	1	3	,188
Lanceurs	9	1	1	0	1	,111
Totaux	136	23	37	3	21	,272

LANCEUR	ML	V	D	S	BB	R	MPM
Adams	3,0	0	0	0	1	4	0,00
Bottenfield	3,0	0	0	0	2	1	0,00
Mulholland	12,1	1	1	0	2	6	4,38
Patterson	1,2	0	0	0	0	2	5,39
Rojas	1,0	0	0	1	0	2	0,00
Swartzbaugh	4,0	0	1	0	3	3	11,25
Tatis	2,0	0	0	0	0	0	0,00
Traschel	5,0	1	0	0	3	9	12,60
Wendell	2,0	0	0	0	0	2	0,00
Totaux	34,0	2	2	1	11	29	

Bonne période

Les Cubs n'ont subi qu'une seule défaite au cours de leurs cinq derniers matches et deux dans leurs sept derniers. Ils ont gagné trois de leurs quatre derniers matches à l'étranger.

INDIVIDUEL
 Jose Hernandez, moy. ,319 (22 cs en 69 ab)... **Shawon Dunston**, moy. ,301 (56 cs en 186 ab)... **Doug Glanville**, moy. ,298 (37 cs en 124 ab)... **Sammy Sosa** (13 cc et 43 pp)... **Mark Grace**, moy. ,297 (54 cs en 182 ab)... **Terry Mulholland** (5 v 4 d, mpm de 2,44)... **Kevin Foster** (7 v 3 d)... **Terry Adams** (8 s en 24 p, mpm 1,20)...

Mauvaise période

INDIVIDUEL
 Ryne Sandberg, moy. ,232 (35 cs en 151 ab)... **Mel Rojas** (0 v 2 d, mpm de 4,78)... **Frank Castillo** (3 v 7 d, mpm de 4,90)...

Anniversaires

8 juin 1944, **Mark Belanger**, ancien arrêt-court des Orioles de Baltimore; 9 juin 1931, **Bill Virdon**, ancien gérant des Expos; 9 juin 1951, **Dave Parker**, ancien voltigeur étoile des Pirates de Pittsburgh.

Tableau

Mark Grudzielanek en 1996

Mois	MOY	AB	CS	CC	PP
Avril	,366	123	45	3	16
Mai	,324	111	36	2	7
Juin	,267	90	24	0	5
Juillet	,297	111	33	0	6
Août	,243	107	26	0	4
Sept.-Oct.	,322	115	37	1	11
Totaux	,306	657	201	6	49

Domicile	PJ	V	D	PCT
Expos	29	18	11	,621
Chicago	27	14	13	,519
Etranger	PJ	V	D	PCT
Expos	28	11	17	,393
Chicago	30	10	20	,333
D. Est	PJ	V	D	PCT
Expos	16	6	10	,375
Chicago	21	6	15	,286
D. Centrale	PJ	V	D	PCT
Expos	19	11	8	,579
Chicago	16	9	7	,563
D. Ouest	PJ	V	D	PCT
Expos	22	12	10	,545
Chicago	20	9	11	,450
Americaine	PJ	V	D	PCT
Expos	0	0	0	,000
Chicago	0	0	0	,000
20 derniers	PJ	V	D	PCT
Expos	20	8	12	,400
Chicago	20	13	7	,650
15 derniers	PJ	V	D	PCT
Expos	15	5	10	,333
Chicago	15	9	6	,600
10 derniers	PJ	V	D	PCT
Expos	10	3	7	,300
Chicago	10	7	3	,700
5 derniers	PJ	V	D	PCT
Expos	5	1	4	,200
Chicago	5	4	1	,800

Expos vs Cubs 1997

JOUEUR	AB	P	CS	CC	PP	MOY
Andrews	12	2	2	1	2	,167
Fletcher	3	1	1	1	3	,333
Grudzielanek	13	1	7	0	2	,538
Lansing	14	4	2	1	1	,143
Obando	5	0	0	0	0	,000
Orsulak	1	0	0	0	0	,000
Rodriguez	16	3	6	2	4	,375
Santangelo	9	2	2	0	1	,222
Segui	15	3	6	0	2	,400
Stankiewicz	6	0	3	0	0	,500
Strange	5	1	3	1	2	,600
White	17	1	3	0	0	,176
Widger	10	1	3	0	1	,300
Lanceurs	8	0	1	0	0	,125
Totaux	134	19	39	6	18	,291

LANCEUR	ML	V	D	S	BB	R	MPM
Bullinger	9,2	1	1	0	5	5	10,24
Daal	2,2	0	0	0	2	0	16,85
Hermanson	5,2	1	1	0	1	4	6,35
Smith	2,0	0	0	1	1	2	0,00
Telford	1,1	0	0	0	0	0	0,00
Torres	4,0	0	0	0	0	2	2,25
Urbina	2,0	0	0	0	0	2	0,00
Valdes	3,2	0	0	0	0	2	0,00
Veres	3,0	0	0	0	1	2	0,00
Totaux	34,0	2	2	1	10	19	

Bonne période

INDIVIDUEL
 Pedro Martinez (8 v 2 d, mpm de 1,45)...

Mauvaise période

ÉQUIPE
 Les Expos ont encaissé la défaite dans huit de leurs 11 derniers matches. Ils ont perdu leurs trois derniers affrontements à domicile. Ils présentaient avant le match d'hier, l'une des pires mpm du baseball, 4,48.

INDIVIDUEL
 Mike Lansing, moy. ,262 (55 en 210 ab)... **Omar Daal** (24 pm en 23,2 ml, mpm de 9,13)... **Jim Bullinger** (2 v 5 d, mpm de 7,35)...

Souvenirs

6 juin 1939, lors d'un match entre Cincinnati et New York, à la sixième manche, les cogneurs des Giants frappaient cinq coups de circuits consécutifs pour un record du baseball majeur. Les Giants l'emportaient finalement 17-3 contre les Reds.
 7 juin 1934, pour la première fois, on présentait un match de baseball sous les projecteurs au stade Delorimier. Les défunts Royaux disposaient des Red Wings de Rochester 8-4.
 7 juin 1969, les Expos subissaient une 20e défaite consécutive, une marque d'équipe, à Los Angeles contre les Dodgers.
 8 juin 1969, les Expos de Montréal mettaient fin à leur série de 20 défaites consécutives en battant les Dodgers à Los Angeles, 4-3.
 8 juin 1990, les Expos écrasaient (18-2) les Cards de St. Louis à Montréal.

Stéphane Laberge



PHOTO ROBERT SKINNER, La Presse

L'ENCOURAGEMENT À L'EXCELLENCE : Les Prix d'excellence Guy Lafleur, un programme annuel d'encouragement à l'excellence sportive et académique, ont été remis, hier. Les trois lauréats recevront une bourse d'études de 6 000\$ répartie sur trois ans. Ils sont Louis-Simon Ferland, de McGill, Luc Vaillancourt, des Harfangs et du Cégep F.-X. Garneau et Philippe Choinière, des Cantonniers de Magog que l'on voit ici entre Guy Lafleur et Réjean Bergeron, de la Brasserie Molson.

EN BREF

HOCKEY

■ L'agent de **Jocelyn Thibault** a rencontré cette semaine le directeur général du Canadien de Montréal, **Réjean Houle**, mais le gardien n'a pas demandé à être échangé. « Jocelyn aime Montréal, note l'agent Robert Sauvé. Le Canadien a des plans pour Jocelyn, mais nous devons voir si cela intéresse les deux parties »...

Les Blackhawks de Chicago ont accordé une prolongation de contrat de deux ans à **Craig Hartsburg**. L'entraîneur est maintenant sous contrat jusqu'à l'an 2 000.

ESCRIME

■ Les Québécois ont fait main basse sur 13 des 20 médailles décernées, hier, dans le cadre des Championnats canadiens de Calgary. Les quatre médailles d'or ont été méritées par Frédéric Lapointe du Scaramouche (sabre junior), Denis Putilenko des Mousquetaires (épée junior), Mathieu Boudrias des Mousquetaires (fleuret cadet) et Julie Mahoney du Fleuret d'argent (fleuret junior). Sami Sassine du Scaramouche et Julie Leprohon du Bois-de-Boulogne ont touché l'argent, respectivement au sabre et à l'épée juniors. A noter que les Québécois ont pris les quatre médailles au sabre junior.

GOLF

■ Le soleil était de retour sur le circuit de la PGA hier, rayonnant radieusement comme le sourire qu'affichait **Greg Norman** pleinement satisfait de son jeu. Norman a calé cinq birdies sur le neuf de retour pour connaître une ronde de 66, cinq sous le par, et il se retrouve à égalité avec Nick Price, à l'issue de la première journée du tournoi Kemper. **Jeff Sluman**, **Paul Stankowski** et **Kelly Gibson** sont à un coup derrière les comeneurs à 67. Tom Lehman et Ben Crenshaw font partie d'un sextuor de joueurs à 68. Nick Faldo a connu une mauvaise journée commettant un double bogey et un bogey dès les deux premiers trous. Il a remis une carte de 73, deux coups au-dessus de la normale.

CYCLISME

■ **Ivan Gotti** est passé une nouvelle fois à l'attaque et s'est rapproché de la victoire dans le Giro après la dix-neuvième étape remportée à Falzes par l'Espagnol Jose Luis Rubiera. Gotti est sorti vainqueur de son duel avec son suivant, le Russe Pavel Tonkov, dès lors que Luc Leblanc, troisième au classement, a dû abandonner au lendemain de sa chute dans le contre-la-montre...

Alison Syder de Colombie-Britannique, triple championne du monde, et Andreas Hestler disputeront la Coupe du monde de Bromont les 14 et 15 juin prochains.

BASEBALL

■ **Martin Johnson**, des Bisons de Saint-Eustache, et **Vincent Lavertu**, des Bombardiers de Shebrooke, ont été choisis respectivement le lanceur et le joueur offensif du mois dans la Ligue Montréal junior élite. Johnson, un droitier de 22 ans, n'a alloué que cinq points en 22 manches et un tiers tout en retirant 18 frappeurs sur des prises. Lavertu, un receveur, a maintenu une moyenne de ,580 en 31 apparitions au bâton, réussissant deux circuits et produisant neuf points.

Les Angels d'Anaheim ont mis sous contrat hier le vétéran **Kevin Gross** dans l'espoir de consolider leur rotation affaiblie par la perte de **Mark Gubicza** et **Mark Langston**. Gross, un vétéran de 14 saisons dans les ligues majeures, a été libéré par les Rangers du Texas. Avec eux, il a présenté une fiche de 20-23 lors des deux dernières saisons.

TENNIS

■ Quatre Canadiens ont reçu un laissez-passer pour participer au tableau principal du circuit satellite du Canada qui s'amorce lundi à Toronto. Ils sont Frédéric Niemeyer de Magog, Simon Larose de Neufchatel, Eric Dymtruk d'Edmonton et Rob Steckley. Jocelyn Robichaud et Philippe Sylvestre seront aussi de la partie. Le circuit se déplacera ensuite à Ottawa, Lennoxville et Boucherville.

Athlétisme

RÉUNION DE ROME

MESSIEURS
110 m haies: 1. Mark Crear (USA) 13.32; 2. Anier Garcia (Cub) 13.34; 3. Florian Schwarhoff (All) 13.35; 4. Courtney Hawkins (USA) 13.46.
100 m: 1. Linford Christie (G-B) 10.20; 2. Deji Aliu (Nga) 10.20; 3. Davidson Ezinwa (Nga) 10.20; 4. Raymond Stewart (Jam) 10.27; 5. Bruny Surin (Can) 10.30; 6. Michael Green (Jam) 10.36.

800 m: 1. Wilson Kipketer (Dan) 1:43.54; 2. Norberto Tellez (Cub) 1:44.35; 3. Andrea Longo (Ita) 1:44.40; 4. Marko Koers (P-B) 1:45.14; 5. Vincent Malakwen (Ken) 1:45.31; 6. David Kiptoo (Ken) 1:45.53; 7. Beniounes Lahlou (Mar) 1:45.56; 8. Hezekiel Sapeng (AIS) 1:45.78.
1500 m: 1. Hicham El Guerrouj (Mar) 3:30.59; 2. Ali Hakimi (Tun) 3:33.54; 3. William Tanui (Ken) 3:35.10.
Poids: 1. Aleksandr Bagatch (Ukr) 20.91 m; 2. Sven Olaf Buder (All) 20.17.
200 m: 1. Frankie Fredericks (Nam) 20.24; 2.

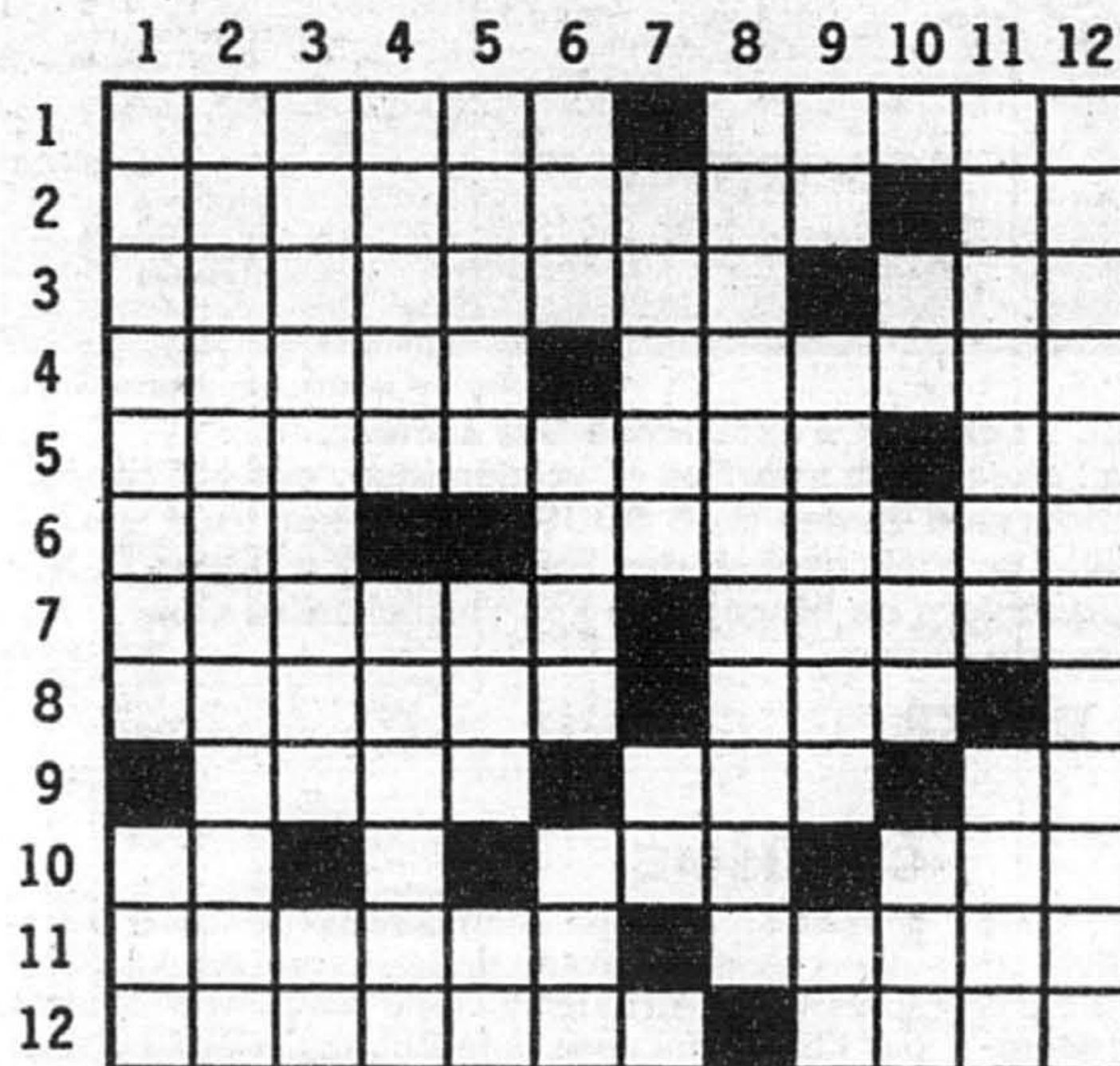
Patrick Stevens (Bel) 20.53; 3. Kevin Little (USA) 20.60; 4. Linford Christie (G-B) 20.67;
400 m haies: 1. Fabrizio Mori (Ita) 48.34; 2. Brian Bronson (USA) 48.81; 3. Stéphane Diagana (Fra) 49.11.
5000 m: 1. Daniel Komen (Ken) 12:48.98; 2. Salah Hissou (Mar) 12:52.39; 3. Smail Sghyr (Mar) 13:04.52; 4. Assefa Metzgebu (Eth) 13:05.48; 5. Julius Kiptoo (Ken) 13:06.12; 6. Fita Bayesa (Eth) 13:07.20; 7. Mohamed Mourhit (Bel) 13:07.83; 8. Anacleto Jimenez (Esp) 13:08.30.

3000 m steeple: 1. Moses Kiptanui (Ken) 8:07.50; 2. Bernard Barmasai (Ken) 8:10.12; 3. Saed Shaddad Al Asmari (A-S) 8:11.83; 4. Eliud Barngetuny (Ken) 8:14.72.
Disque: 1. Lars Riedel (All) 67.80 m; 2. Virgilius Alekna (Lit) 66.18; 3. Jurgen Schult (All) 64.66.
Longueur: 1. James Beckford (Jam) 8.48 m; 2. Ivan Pedroso (Cub) 8.48; 3. Kirill Sassounov (Rus) 8.10; 4. Alexandre Glovatsky (Blr) 8.06.
DAMES
800 m: 1. Ana Fidelia Quirot (Cub) 1:58.70; 2.

Elena Afanassiova (Rus) 1:58.79; 3. Svetlana Masterkova (Rus) 1:58.89; 4. Irina Samorolova (Rus) 1:59.16.
200 m: 1. Marina Trandenkova (Rus) 22.79; 2. Marlene Frazer (Jam) 22.84; 3. Julie Cuthbert (Jam) 22.90; 4. Merlene Ottey (Jam) 23.18.
Javelot: 1. Felicia Tilea (Rou) 63.48 m; 2. Oksana Ovtchinnikova (Rus) 62.42; **Longueur**: 1. Niki Xanthou (Gre) 6.84 m; 2. Fiona May (Ita) 6.75; 3. Chioma Ajunwa (Nga) 6.63.
5000 m: 1. Lidia Cheromei (Ken) 14:49.37; 2. Fernanda Ribeiro (Por) 14:55.78; 3. Anita

Weyermann (Sui) 15:06.97; 4. Roberta Brunet (Ita) 15:10.39; 5. Gete Wami (Eth) 15:17.77.
Hauteur: 1. Alina Astafei (All) 1.93m; 2. Olga Kaliturna (Rus) 1.90; 3. Stefka Kostadinova (Bul) 1.90; 4. Tatyana Motkova (Rus) 1.90; 5. Nele Zilinskiene (Lit) 1.90.
Poids: 1. Astrid Kumberuss (All) 20.34 m; 2. Vita Pavlitch (Ukr) 20.24.
400 m haies: 1. Nehza Bidouane (Mar) 54.05; 2. Kim Batten (USA) 54.34; 3. Deon Hemmings (Jam) 54.68; 4. Silvia Rieger (All) 55.50; 5. Sally Gunnell (G-B) 55.59.

MOTS CROISÉS



2088

HORIZONTALEMENT

- Impitoyable — Se comporter de façon artificielle.
- État de servilité et d'ignorance (pl.) — Démonstratif.
- Qui est porté à tout critiquer — Lentilles.
- Représentation imprimée d'un sujet quelconque — Petites flûtes traversières en bois.
- Se place au bout du sein — Préfixe.
- Fille d'Harmonia — Il fabrique des articles de harnachement.
- Inflammations — Canard.
- Trou important — Contient des nouvelles.
- Victoire de Napoléon — Division du compas — Le matin.
- Chrome — Elle siffle — Évidement intérieur d'une bouche à feu.
- Proche dans le passé — Petit oiseau.
- Il prête de l'argent — Se jette de la nacelle.

VERTICALEMENT

- Caractère de ce qui est achevé de façon soignée — Se dit du lait non stérilisé.
- Très simples.
- En droit, relatif à une demande — Cuivre.

- Il est détenu illégalement — Résonner lentement par coups espacés.
- Assigner (quelqu'un) en justice — École — Conjonction.
- Division du compas — Crochet double — Retranche.
- Malotru — Réponse.
- Risquées.
- Clavicule — Qui tient du chat — Article espagnol.
- Fin de verbe — Poisson de couleur pourpre — Unité de mesure des surfaces agraires.
- Allégée — Potes.
- Action de serrer davantage.

SOLUTION AU PROCHAIN NUMÉRO



SOLUTION DU DERNIER NUMÉRO

Les choix de La Presse

- Mathers Grincheuse, Offshore, Dartagnan Fantasia.
 - Honey Angus, Maggie Montcalm, Rafale De Cour.
 - Spoon Lady, Mathers Girouette, Elica Garland.
 - Rondeau Hanover, Langsyne Hanover, Pumped.
 - SOS Fire Fly, Travelin Superlite, Stephanie Merit.
 - Beau Joueur Semalu, Township Brandon, Heros Angus.
 - Lin Tchou, Vella Hanover, M G Caroline.
 - Garlands Bambino, Mi Clau Pell, Axel Furie.
 - Woobegone, Kendal Patriot, Le Pharaon.
 - Armbro Litre, Flying Oriole, Le Magnat.
- Gagnant de mercredi: Hanko Angus (4,60\$).

Course sur le plat

POSITIONS DE DÉPART

Voici les positions de départ et les cotes en vue du 129e Prix Belmont qui sera couru demain :

Cheval	Conducteur	Cote
1. a-Touch Gold	McCarron	2-1
2. Silver Charm	Stevens	6-5
3. Crypto Star	Day	6-1
4. a-Wild Rush	Bailey	2-1
5. Mr. Energizer	Ortega	30-1
6. Free House	Desormeaux	5-2
7. Irish Silence	Velazquez	50-1

a- inscription jumelée de Frank Stronach.

Entraîneurs (par position de départ): 1- David Hofmans. 2- Bob Baffert. 3- Wayne Catalano. 4- Richard Mandella. 5- Alfredo Caljeas. 6- Paco Gonzalez. 7- Leo O'Brien.

Poids: 126. Distance: 1 mille et demi.

Bourse: 721 000 \$ s'il y a sept partants. Gagnant: 432 600 \$. Deuxième: 144 200 \$. Troisième: 79 310 \$. Quatrième: 43 260 \$. Cinquième: 21 630 \$.

Heure de départ: 17 h 32.

Inscrits à l'Hippodrome de Montréal

VENDREDI (19h30)

PREMIÈRE COURSE:

Trot NW500096-97 Bourse: \$2,700.

- Offshore.....R. Filion 3-1
- Mathers Grincheuse.....D. Jones r 5-2
- El Morro.....G. Gendron 4-1
- Chantale Gabe.....G. Lamy 8-1
- Sos Podium.....S. Ouellet 10-1
- Norwegian Son.....M. Baillargeon 5-1
- Hustler Dery.....D. Filion 6-1
- Deljon Frazer.....M. Charron 12-1
- Dartagnan Fantasia.....S. Filion 9-2
- AE1 Un Jour A Trois.....S. Mendelson
- AE2 Speedy Roger Mor.....G. Lachance

DEUXIÈME COURSE:

Ambly 3YFNW2500L-Q Bourse: \$2,200.

- Honey Angus.....D. Dubé 9-2
- M G Nicole.....Y. Poirier 5-1
- Supreme D'Amour.....S. Turenne 6-1
- Gala Fantasia.....S. Filion 3-1
- Rafale De Cour.....M. Camirand 4-1
- Maggie Montcalm.....M. Baillargeon 5-2
- Kiev Ocala Girl.....G. Lacharité 10-1
- Orlando G.....G. Gendron 12-1
- Blossom Time.....M. Major 8-1
- AE1 Marcelle De Kiev.....G. Lachance

TROISIÈME COURSE:

Trot NW500096-9 Bourse: \$15,000.

- Gypsy Gabe.....M. Baillargeon 5-1
- Spoon Lady.....S. Turenne 4-1
- Sos Glory.....S. Filion 6-1
- Mathers Girouette.....G. Plourde 3-1
- Waihalia.....G. Lachance 8-1
- Sos Dynamic.....G. Lamy 10-1
- Elica Garland.....M. Charron 5-2
- Sos Mirror Image.....S. Ouellet 9-2

QUATRIÈME COURSE:

Ambly 3YR F STK Bourse: \$15,000.

- Eglise Hanover.....G. Plourde 10-1

- Voila Good News.....D. Dubé 15-1
- Armbro Performer.....M. Barrieau 8-1
- Langsyne Hanover.....M. Baillargeon 4-1
- Rondeau Hanover.....G. Gendron 3-1
- Direct Ruler.....S. Filion 5-1
- Mimi.....G. Lamy 12-1
- Pumped.....J. Hébert 5-2
- Bridge Mistress.....D. Martin 6-1
- Breezy K Sandy.....M. Macdonald 9-2

CINQUIÈME COURSE:

Trot Qua Bourse: \$15,000.

- Travelin Superlite.....M. Barrieau 5-2
- I Way Regency.....M. Macdonald 9-2
- Love N Energy.....D. Dubé 6-1
- M L Etoile.....M. Lalonde 5-1
- Nines Kesself.....J. Hébert 8-1
- Erika Mongil.....G. Gendron 10-1
- Stephanie Merit.....G. Lamy 4-1
- Sos Fire Fly.....S. Ouellet 3-1

SIXIÈME COURSE:

Ambly NW7500L-Q Bourse: \$3,000.

- Banquier De Cour.....M. Camirand 6-1
- Township Brandon.....M. Baillargeon 5-2
- Beau Joueur Semalu.....G. Gendron 9-2
- Midnight Crawler.....M. Boucher 8-1
- Heros Angus.....M. Lachance 5-1
- Evitez La.....G. Lachance 4-1
- Scrupuleuse J B.....D. Desjardins 3-1
- Ti Cask.....G. Lamy 10-1

SEPTIÈME COURSE:

Ambly 3YR F STK Bourse: \$15,000.

- Real Personal.....M. Lachance 9-2
- Die Alamo.....M. Baillargeon 5-1
- Alice Gill.....R. Guillemette 15-1
- Matta Girl.....G. Plourde 12-1
- Lukes Angel.....D. Dupont 10-1
- M G Caroline.....D. Dubé 4-1
- Lin Tchou.....D. Martin 3-1
- Beach Party.....G. Gendron 8-1

- Blazing Sevens.....G. Lamy 6-1
- Vella Hanover.....S. Filion 5-2

HUITIÈME COURSE:

Trot NW2000L6CD Bourse: \$3,500.

- Mi Clau Pell.....D. Dubé 3-1
- Move This.....S. Mendelson 8-1
- Garlands Bambino.....D. Filion 5-2
- Star Sneakers.....M. Barrieau 9-2
- Axel Furie.....A. Boucher 6-1
- J C Marlene.....S. Filion 10-1
- A L Stinger.....G. Lamy 4-1
- Garland Bibi.....D. Senecal 5-1

NEUVIÈME COURSE:

Ambly NW1500L6CD Bourse: \$3,000.

- Le Pharaon.....M. Camirand 4-1
- September Seven.....P. Grenier 6-1
- Whitefoot Khan.....M. Baillargeon 5-2
- Yankee Prelude.....R. Quessy 9-2
- Kendal Patriot.....N. Bardier jr 5-1
- Lily Holly.....G. Lachance 8-1
- Alex Tino.....M. Lachance 12-1
- Le Roy Coloniale.....Y. Poirier 10-1
- Woobegone.....G. Gendron 3-1

DIXIÈME COURSE:

Ambly 15000CLMHP Bourse: \$5,000.

- Super Em Jade.....G. Gendron 10-1
 - Flying Oriole.....M. Barrieau 4-1
 - Armbro Litre.....J. Bruyere 5-2
 - Tripper Hanover.....M. Charron 12-1
 - Winbak Cash.....R. Simard 5-1
 - Gus Angus.....D. Jones r 8-1
 - Windy City Road.....D. Dubé 9-2
 - Bunsamatic.....G. Lamy 6-1
 - Le Magnat.....M. Baillargeon 3-1
 - AE1 Naughtenoughfunds.....M. Macdonald
 - AE2 Perfection Semalu.....D. Dupont
- Internet: <http://www.hippodrome-montreal.ca/> E-Mail: info-hiptotal.netRIM

Baseball

Nationale

MERCREDI SAN DIEGO 7 COLORADO 5

SAN DIEGO	ab	p	cs	pp	COLORADO	ab	p	cs	pp
QVeras 2b	4	1	0	0	EcYng 2b	5	0	2	0
Gwynn cd	5	2	3	0	Burks cc	4	0	0	0
SFinley cc	5	3	3	4	LWalker cd	5	2	2	0
Cmitti 3b	4	0	0	0	Girga 1b	4	1	1	1
Joyner 1b	3	0	2	3	Bchette cg	5	2	3	3
GVghn cg	4	0	1	0	Castilla 3b	4	0	1	0
Gomez ac	4	0	0	0	Mwrm r	4	0	0	0
Fiherty r	4	0	0	0	Weiss ac	2	0	1	1
Cnnane l	3	1	1	0	RBaily l	2	0	0	0
TiWorll	1	0	0	0	JeReed fu	1	0	0	0
Bamon fu	1	0	0	0	DeJean l	0	0	0	0
Bchtler l	0	0	0	0	SReed l	0	0	0	0
					VnWal fu	1	0	0	0
					MMunz l	0	0	0	0

Totaux.....37 7 10 7 Totaux.....37 5 10 5

San Diego.....330 000 100-7
Colorado.....300 001 100-5
LSB—San Diego 5, Colorado 9, 2B—SFinley (13), Joyner (9), EcYng (17), LWalker (18), 3B—SFinley (3), C—SFinley (6), Bchette (8).

San Diego	ML	CS	P	PM	BB	RB
Cunnane G.4-1	6	7	4	4	2	5
TiWorrell	2	1	0	0	2	3
Bochtler VP.2	2	1	0	0	2	3
Colorado	ML <td>CS <td>P <td>PM <td>BB <td>RB</td> </td></td></td></td>	CS <td>P <td>PM <td>BB <td>RB</td> </td></td></td>	P <td>PM <td>BB <td>RB</td> </td></td>	PM <td>BB <td>RB</td> </td>	BB <td>RB</td>	RB
RBaily P.5-5	6	9	6	6	1	2
DeJean	1	1	1	1	1	0
SReed	1	0	0	0	0	1
MMunoz	1	0	0	0	0	0

Arbitre au marbre: Rapuano; 1er but: Gibbons; 2e but: Tata; 3e but: Davis.
Durée: 2:52. — Assistance: 48,049.

LOS ANGELES 5 SAN FRANCISCO 1

SAN FRAN	ab	p	cs	pp	LOS ANGELES	ab	p	cs	pp
DHmn cc	5	0	1	0	Butler cc	2	1	1	1
Vzardo ac	4	0	0	0	Mndesi cd	3	0	1	0
Bonds cg	4	0	1	0	Piazza r	4	1	2	2
Kent 2b	1	0	0	0	Karros 1b	4	0	0	0
MLevis 2b	2	0	1	0	Zelle 3b	3	1	0	0
Snow 1b	2	0	0	0	Hinds cg	4	1	2	0
GHill cd	4	0	0	0	Gagne ac	4	0	0	0
Mueller 3b	4	0	0	0	Castro 2b	1	0	1	2
FWilks r	4	1	3	1	Lirano 2b	2	1	1	0
Fouke l	1	0	0	0	RMrtz r	2	0	0	0
Benard fu	1	0	0	0	Anthony fu	1	0	0	0
Arocha l	0	0	0	0	Guthrie l	0	0	0	0
Javier fu	0	0	0	0	Osuna l	0	0	0	0
					Ashley fu	1	0	0	0
					ToWorll	0	0	0	0

Totaux.....32 1 6 1 Totaux.....31 5 8 5

San Francisco.....001 000 000-1
Los Angeles.....130 000 10x-5
DJ—San Francisco 1, LSB—San Francisco 9, Los Angeles 7, 2B—RWilks (4), 3B—Castro (1), C—RWilks (4), Piazza (9), BV—Bonds (12), Hollandsworth 2 (4), S—Fouke.

San Francisco	ML	CS	P	PM	BB	RB
Fouke P.0-1	6	6	4	4	2	4
Arocha	2	1	1	2	1	1
Los Angeles	ML	CS	P	PM	BB	RB
RMartinez G.5-3	7	5	1	1	1	9
Guthrie	1	0	0	0	1	1
Osuna	1/3	0	0	0	1	1
ToWorrell	1	0	0	0	1	3

Arbitre au marbre: Pulis; 1er but: Bonin; 2e but: Davison; 3e but: DeMuth.
Durée: 2:51. — Assistance: 30,357.

JEUDI CINCINNATI 6 HOUSTON 5

HOUSTON	ab	p	cs	pp	CINCINNATI	ab	p	cs	pp
Biggio 2b	5	1	1	0	DSnds cc	1	1	1	0
Asmus r	5	0	0	0	LHris cc	3	2	3	2
Bgwll 1b	5	1	1	0	CGdwn cg	4	0	0	0
LGnzit cg	3	1	1	0	HMons 1b	3	1	0	0
RMltg cd	5	0	1	0	Tbnse r	3	0	1	1
Berry 3b	4	0	1	0	Belinda l	0	0	0	0
Bogar ac	1	0	1	0	MKelly fu	1	0	0	0
Spers ac	0	0	0	0	Rmingr l	0	0	0	0
Listach ac	0	1	0	0	Shaw l	0	0	0	0
JMoutn cc	3	1	1	0	Pndton 3b	4	0	1	1
Rynds l	2	0	0	0	WGrne cd	4	0	1	0
Esebio fu	0	0	0	0	Boone 2b	3	1	1	0
RGria l	0	0	0	0	Reese ac	4	1	3	1
GIerard fu	0	0	0	0	Schrek l	1	0	0	0
Thwrr fu	1	0	1	2	JOlver r	2	0	0	0
Mgnite l	0	0	0	0					

Totaux.....34 5 7 5 Totaux.....33 6 11 6

Houston.....101 001 020-5
Cincinnati.....102 102 00x-6
LSB—Houston 9, Cincinnati 6, 2B—Bagwell (19), Howard (9), WGreene (11), Reese (2), C—Biggio (10), LHarris (3), BV—Boone (4), RTV—Reese (1), S—Schourek.

Houston	ML	CS	P	PM	BB	RB
Reynolds P.4-6	5	8	4	4	1	1
RGarcia	2	3	2	2	0	0
Magnante	1	0	0	0	1	2
Cincinnati	ML	CS	P	PM	BB	RB
Schourek G.5-4	5	5	2	2	1	1
Belinda	2	1	1	1	3	3
Remlinger	1/3	0	2	2	1	0
Shaw VP.9	1/3	1	0	0	0	0

Arbitre au marbre: Remlinger (Spier), par Belinda (Eusebio), ML—Belinda.

Arbitre au marbre: Ripley; 1er but: Hirschbeck, M.; 2e but: Williams, C.; 3e but: Froemming.
Durée: 2:53. — Assistance: 22,437 (52,952).

NEW YORK 6 FLORIDE 0

FLORIDE	ab	p	cs	pp	NEW YORK	ab	p	cs	pp
LCstilo 2b	4	0	1	0	Everett cc	4	0	0	0
Cnglosi cg	3	0	1	0	Alfonzo 3b	4	0	2	2
Rntena ac	4	0	0	0	Olerud 1b	4	0	2	1
Esnich 1b	3	0	1	0	Hndly r	3	1	1	0
DWhite cc	3	0	0	0	Gilkey cg	4	1	2	2
Bonilla 3b	3	0	0	0	Baerga 2b	4	0	1	0
Floyd cd	2	0	1	0	Huskey cd	4	2	2	0
CJhnsn r	3	0	0	0	Alkndr ac	4	1	1	0
KJWm l	2	0	0	0	Rynoso l	4	1	1	1
FHrdia l	0	0	0	0					
AAAs fu	1	0	1	0					

Totaux.....28 0 5 0 Totaux.....35 6 12 6

Florida.....000 000 000-0
New York.....010 300 20x-6
E—Floyd (2), Baerga (5), DJ—New York 5, LSB—Florida 3, New York 7, 2B—Olerud (15), Hundley (11), C—Gilkey (6).

Florida	ML	CS	P	PM	BB	RB
KJBrown P.5-4	7	12	6	6	1	6
FHeredia	1	0	0	0	0	1
New York	ML	CS	P	PM	BB	RB
Reynoso G.5-0	9	5	0	0	1	4

Arbitre au marbre: Poncino; 1er but: Marsh; 2e but: Kellogg; 3e but: Wendtstedt.
Durée: 2:09. — Assistance: 19,410 (55,601).

PITTSBURGH 9 ST. LOUIS 3

ST. LOUIS	ab	p	cs	pp	PITTSBURGH	ab	p	cs	pp
DeShid 2b	4	0	0	0	Wmack 2b	5	0	0	0
EcKsly l	0	0	0	0	ABwn cc	3	2	1	1
Gant cg	4	0	0	0	MCrgs cg	5	1	2	0
Lnkrd cc	4	1	2	1	EBwn cg	0	0	0	0
Gaetti 3b	4	0	0	0	KYng 1b	3	2	1	1
Mabry cd	4	0	2	0	Randa 3b	3	2	2	3
DYng 1b	4	1	1	0	Osik r	4	1	2	3
Dfelice r	4	1	1	1	JGllon cd	4	0	1	1
Gallego ac	2	0	2	0	Plovch ac	4	0	1	0
Stimyr l	1	0	0	0	Loaiza l	3	0	0	0
MkSwy fu	0	0	0	0	Sveum fu	1	1	0	0
Ptkvsk l	0	0	0	0	Rinco l	0	0	0	0
Beltran l	0	0	0	0					
Fln fu	1	0	1	0					
Clayton ac	0	0	0	0					

Totaux.....32 3 9 3 Totaux.....35 9 11 9

St. Louis.....000 020 001-3
Pittsburgh.....302 030 01x-9
E—DeShields (6), Petkovsek (1), DJ—Pittsburgh 2, LSB—St. Louis 4, Pittsburgh 7, 2B—Lankford (12), Difelice (4), McMunnings (5), Sveum (7), 3B—Randa (4), Osik (1), C—Lankford (12), Randa (4), BV—ABrown (6), RTV—DeShields (6), S—Gallego, BS—MkSweeney, KYoung.

St. Louis	ML	CS	P	PM	BB	RB
Stimyr P.4-4	4	5	5	2	4	
Petkovsek	1	3	3	1	0	
Beltran	2	1	0	0	0	3
Eckersley	1	2	1	1	0	0
Pittsburgh	ML	CS	P	PM	BB	RB
Loaiza G.5-2	8	7	2	2	0	4
Rinco	1	2	1	1	0	2

Arbitre au marbre: Runge; 1er but: West; 2e but: Winters; 3e but: Layne.
Durée: 2:24. — Assistance: 11,382 (47,972).

COLORADO 9 SAN DIEGO 7

SAN DIEGO	ab	p	cs	pp	COLORADO	ab	p	cs	pp
Hndsn cg	4	0	3	2	EcYng 2b	5	1	2	0
Gwynn cd	6	1	1	0	Burks cc	1	0	0	0
SFinley cc	6	2	2	1	McCkn cc	3	1	0	0
Cmitti 3b	3	0	0	0	LWalker cd	5	3	3	3
Shpley 2b	3	1	2	0	Girga 1b	4	0	2	1
Joyner 1b	5	1	4	3	Bchette cg	4	1	3	1
Cnfrco 2b	4	0	1	0	Castilla 3b	5	1	2	2
Gomez ac	4	1	2	1	Mwrm r	5	1	3	0
CHmdz r	4	1	2	0	Weiss ac	5	0	0	0
Htchck l	2	0	1	0	Riz l	1	1	0	0
Bamon fu	1	0	0	0	Bates fu	1	0	0	0
Brgm l	0	0	0	0	Holmes l	0	0	0	0
Lvngst fu	1	0	0	0	McCry l	0	0	0	0
TiWorll	0	0	0	0	VnWal fu	1	0	1	1
QVeras fu	1	0	0	0	MMunz l	0	0	0	0
Brows l	0	0	0	0	Lskanic l	0	0	0	

Baseball

Ligue nationale

Division Est						Série	
Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.		
Atlanta	58	39	19	.672	----	6-4	G2
Floride	57	33	24	.579	5 1/2	4-6	P1
New York	58	33	25	.569	6	7-3	G1
Expos	57	29	28	.509	9 1/2	3-7	P3
Philadelphie	57	20	37	.35	18 1/2	2-8	G1

Division Centrale						Série	
Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.		
Pittsburgh	58	29	29	.500	----	5-5	G1
Houston	59	29	30	.491	1/2	4-6	P1
St. Louis	57	26	31	.456	2 1/2	6-4	P1
Chicago	58	24	34	.414	5	6-4	P1
Cincinnati	58	22	36	.379	7	5-5	G1

Division Ouest						Série	
Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.		
San Francisco	56	32	24	.571	----	5-5	P1
Colorado	58	32	26	.552	1	6-4	G1
Los Angeles	56	28	28	.500	4	4-6	G1
San Diego	57	26	31	.456	6 1/2	6-4	P1

Ligue américaine

Division Est						Série	
Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.		
Baltimore	53	38	15	.717	----	8-2	G7
New York	58	31	27	.534	9 1/2	5-5	P2
Toronto	55	26	29	.473	13	2-8	P4
Detroit	56	26	30	.464	13 1/2	6-4	P2
Boston	56	23	33	.411	16 1/2	4-6	G1

Division Centrale						Série	
Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.		
Cleveland	54	28	26	.519	----	4-6	G1
Milwaukee	55	28	27	.510	1/2	6-4	P1
Chicago	56	26	30	.464	3	5-5	P1
Kansas City	55	25	30	.455	3 1/2	4-6	P2
Minnesota	58	25	33	.431	5	5-5	P1

Division Ouest						Série	
Mj	G	P	Pct.	Diff.	10 der.		
Texas	56	31	25	.554	----	5-5	G1
Anaheim	56	30	26	.536	1	5-5	G2
Seattle	58	31	27	.534	1	6-4	G4
Oakland	60	25	35	.417	8	6-4	G2

Ligue nationale

MERCREDI, 4 JUIN
 Chicago 5, Philadelphie 1
 Atlanta 6, Expos 3
 Houston 5, Cincinnati 2
 Floride 5, N.Y. Mets 2
 St. Louis 10, Pittsburgh 0
 San Diego 7, Colorado 5

JEUDI, 5 JUIN
 Houston 5, Cincinnati 6
 Atlanta 9, Expos 0
 St. Louis 3, Pittsburgh 9
 Floride 0, N.Y. Mets 6
 San Diego 7, Colorado 9 (11m)
 Chicago 8, Philadelphie 9 (10m)
 San Francisco à Los Angeles, 22h05.

VENDREDI, 6 JUIN
 Chicago (Gonzalez 2-0)
 à Expos (Bullinger 2-5), 19h35.
 Philadelphie (Beech 0-2)
 à Pittsburgh (Cordova 4-4), 19h35.
 Mets de N.Y. (Reed 4-2)
 à Cincinnati (Tomko 0-1), 19h35.
 Floride (Helling 1-4)
 à Colorado (Thomson 1-4), 19h05.
 St. Louis (Al. Benes 4-5)
 à Los Angeles (Park 4-2), 22h05.
 Houston (Hampton 2-4)
 à San Diego (Hamilton 4-2), 22h05.
 Atlanta (Wade 2-3)
 à San Francisco (Rueter 2-1), 22h05.

SAMEDI, 7 JUIN
 N.Y. Mets à Cincinnati, 13h15
 Floride au Colorado, 16h05
 Atlanta à San Francisco, 16h05
 Philadelphie à Pittsburgh, 19h05
 Chicago à Expos, 19h35
 St. Louis à Los Angeles, 22h05
 Houston à San Diego, 22h05

DIMANCHE, 8 JUIN
 Chicago à Expos, 13h35
 Philadelphie à Pittsburgh, 13h35
 N.Y. Mets à Cincinnati, 14h15
 St. Louis à Los Angeles, 16h05
 Houston à San Diego, 16h05
 Atlanta à San Francisco, 16h05
 Floride au Colorado, 20h05

LUNDI, 9 JUIN
 Chicago à Expos, 19h35
 Atlanta au Colorado, 21h05
 Houston à Los Angeles, 22h05
 St. Louis à San Diego, 22h05
 Floride à San Francisco, 22h05

Ligue américaine

MERCREDI, 4 JUIN
 Chicago 9, Cleveland 4
 N.Y. Yankees 7, Baltimore 9
 Boston 11, Milwaukee 13
 Kansas City 3, Anaheim 7

JEUDI, 5 JUIN
 Boston 2, Milwaukee 1
 Seattle 14, Detroit 6
 Chicago 4, Cleveland 5 (11m)
 Oakland 4, Toronto 3
 Anaheim 3, Minnesota 0
 Texas 6, Kansas City 3 (11m)

VENDREDI, 6 JUIN
 Cleveland (Hershiser 5-2)
 à Boston (Gordon 3-5), 19h05.
 Seattle (Lowe 0-1)
 à Detroit (Oliveras 4-3), 19h05.
 Milwaukee (Mercedes 2-1)
 à Yankees de N.Y. (Rogers 3-3), 19h35.
 Oakland (Telghader 1-3)
 à Toronto (Clemens 10-0), 19h35.
 Anaheim (Finley 3-4)
 à Minnesota (Aldred 2-8), 20h05.
 Baltimore (Ericsson 8-1)
 à Chicago (Drabek 4-4), 20h05.
 Texas (Burkett 4-4)
 à Kansas City (Rosado 4-3), 20h05.

SAMEDI, 7 JUIN
 Seattle à Detroit, 13h05.
 Baltimore à Chicago, 13h05.
 Texas à Kansas City, 13h05.
 Milwaukee à N.Y. Yankees, 13h35.
 Oakland à Toronto, 16h05.
 Cleveland à Boston, 17h05.
 Anaheim au Minnesota, 20h05.

DIMANCHE, 8 JUIN
 Cleveland à Boston, 13h05.
 Oakland à Toronto, 13h05.
 Seattle à Detroit, 13h05.
 Milwaukee à N.Y. Yankees, 13h35.
 Anaheim au Minnesota, 14h05.
 Baltimore à Chicago, 14h05.
 Texas à Kansas City, 14h05.

LUNDI, 9 JUIN
 Baltimore à Chicago, 20h05.
 Anaheim à Kansas City, 20h05.

MARDI, 10 JUIN
 Baltimore à Boston, 19h05.
 Oakland à Detroit, 19h05.
 Milwaukee à Cleveland, 19h05.
 Chicago à N.Y. Yankees, 19h35.
 Seattle à Toronto, 19h35.
 Texas au Minnesota, 20h05.
 Anaheim à Kansas City, 20h05.

Nationale

(Matches d'hier non compris)

LES MENEURS

	Mj	AB	P	Cs	Moy.
Gwynn SD	55	215	37	88	409
LWalker Col	55	204	55	83	407
Blauser Atl	56	177	35	62	350
Bonilla Fla	54	201	23	69	343
Lofton Atl	57	246	46	84	341
Piazza LA	52	177	30	60	339
Galarraga Col	53	208	50	70	337
Segui Mtl	46	158	35	55	327
HRodriguez Mtl	55	209	32	68	325
Bagwell Hou	58	212	40	69	325

■ **Points** — LWalker, Colorado, 55; Galarraga, Colorado, 50; Lofton, Atlanta, 46; Biggio, Houston, 43; Burks, Colorado, 43; Bagwell, Houston, 40; EcYoung, Colorado, 39; Olerud, New York, 39.

■ **Points produits** — Galarraga, Colorado, 61; Bagwell, Houston, 56; Kent, San Francisco, 48; LWalker, Colorado, 48; Bichette, Colorado, 46; Alou, Floride, 45; Sosa, Chicago, 43; Gwynn, San Diego, 43.

■ **Coups sûrs** — Gwynn, San Diego, 88; Lofton, Atlanta, 84; LWalker, Colorado, 83; DSanders, Cincinnati, 74; EcYoung, Colorado, 71; Galarraga, Colorado, 70; RWhite, Montréal, 69; Bagwell, Houston, 69; Biggio, Houston, 69; Bonilla, Floride, 69.

■ **Doubles** — Grudzielanek, Montréal, 21; Bonilla, Floride, 21; Clayton, St. Louis, 20; HRodriguez, Montréal, 19; Bagwell, Houston, 18; LWalker, Colorado, 18; Brogna, Philadelphie, 17; EcYoung, Colorado, 17; Morandini, Philadelphie, 17.

■ **Triples** — WGuerrero, Los Angeles, 6; Womack, Pittsburgh, 6; DSanders, Cincinnati, 6; DeShields, St. Louis, 5; Tucker, Atlanta, 4; McRae, Chicago, 4; 14 à égalité avec 3.

■ **Circuits** — Bagwell, Houston, 18; LWalker, Colorado, 15; Galarraga, Colorado, 15; Castilla, Colorado, 14; Sosa, Chicago, 13; Burks, Colorado, 13; Hundley, New York, 12.

■ **Buts volés** — DSanders, Cincinnati, 30; Womack, Pittsburgh, 23; Lofton, Atlanta, 19; DeShields, St. Louis, 16; Clayton, St. Louis, 15; McCracken, Colorado, 13; Grudzielanek, Montréal, 13; EcYoung, Colorado, 13; LWalker, Colorado, 13; Dunston, Chicago, 13.

■ **Lanceurs (7 décisions)** — Neagle, Atlanta, 7-1, 875, 3.45; BJones, New York, 10-2, 833, 2.22; Estes, San Francisco, 8-2, 800, 2.66; PJMartinez, Montréal, 8-2, 800, 1.45; Kile, Houston, 6-2, 750, 2.27; Gardner, San Francisco, 6-2, 750, 3.51; GMaddux, Atlanta, 6-2, 750, 1.98.

■ **Retraits** — Schilling, Philadelphie, 100; Nomo, Los Angeles, 85; PJMartinez, Montréal, 85; ABenes, St. Louis, 83; KJBrown, Floride, 81; RMartinez, Los Angeles, 73; Reynolds, Houston, 71; Burba, Cincinnati, 71.

■ **Victoires protégées** — Beck, San Francisco, 17; Nen, Floride, 15; JoFranco, New York, 15; Torwrell, Los Angeles, 14; Bottalico, Philadelphie, 12; Wohlers, Atlanta, 12; Eckersley, St. Louis, 11.

Americaine

LES MENEURS

	Mj	AB	P	Cs	Moy.
FThomas ChW	56	199	48	77	387
WClark Tex	44	157	26	60	382
Justice Cle	52	180	38	66	367
Cora Sea	54	200	39	72	360
GAnderson Ana	54	221	29	78	353
IRodriguez Tex	53	222	36	78	351
Surhoff Bal	45	163	27	57	350
SAlomar Cle	43	153	26	53	346
EMartinez Sea	58	215	41	72	335
BeWilliams NYY	58	230	49	75	326

■ **Points** — ARodriguez, Seattle, 50; Griffey Jr, Seattle, 50; BeWilliams, New York, 49; FThomas, Chicago, 48; ToClark, Detroit, 43; Knoblauch, Minnesota, 43; Mashore, Oakland, 42.

■ **Points produits** — Griffey Jr, Seattle, 64; TMartinez, New York, 57; FThomas, Chicago, 54; Belle, Chicago, 53; ToClark, Detroit, 50; McGwire, Oakland, 47; Buhner, Seattle, 45.

■ **Coups sûrs** — ARodriguez, Seattle, 80; GAnderson, Anaheim, 78; IRodriguez, Texas, 78; FThomas, Chicago, 77; BeWilliams, New York, 75; EMartinez, Seattle, 72; Cora, Seattle, 72.

■ **Doubles** — ARodriguez, Seattle, 21; Sprague, Toronto, 19; O'Neill, New York, 19; Ciriello, Milwaukee, 17; BeWilliams, New York, 17; Erstad, Anaheim, 16; Lawton, Minnesota, 16; Giambi, Oakland, 16; IRodriguez, Texas, 16; Cora, Seattle, 16.

■ **Triples** — Garciparra, Boston, 5; Vizquel, Cleveland, 4; Alico, Anaheim, 4; 11 à égalité avec 3.

■ **Circuits** — Griffey Jr, Seattle, 25; McGwire, Oakland, 22; TMartinez, New York, 20; ToClark, Detroit, 17; MVaughn, Boston, 16; Justice, Cleveland, 16; FThomas, Chicago, 15; Buhner, Seattle, 15.

■ **Buts volés** — BLHunter, Detroit, 27; Knoblauch, Minnesota, 27; TGoodwin, Kansas City, 22; Nixon, Toronto, 22; Durham, Chicago, 16; Burnitz, Milwaukee, 14; Vizquel, Cleveland, 14.

■ **Lanceurs (7 décisions)** — Clemens, Toronto, 10-0, 1.000, 1.85; Key, Baltimore, 9-1, 900, 2.68; Erickson, Baltimore, 8-1, 889, 2.94; RajJohnson, Seattle, 8-1, 889, 2.68; Mussina, Baltimore, 7-1, 875, 3.66; Dickson, Anaheim, 7-2, 778, 3.43; Witt, Texas, 7-2, 778, 3.39.

■ **Retraits** — RajJohnson, Seattle, 105; Cone, New York, 102; Appier, Kansas City, 94; Clemens, Toronto, 80; Hentgen, Toronto, 70; McDonald, Milwaukee, 70; Alvarez, Chicago, 69.

■ **Victoires protégées** — RaMyers, Baltimore, 18; MRivera, New York, 16; DoJones, Milwaukee, 14; Aguilera, Minnesota, 13; Wetteland, Texas, 12; RHernandez, Chicago, 11; Taylor, Oakland, 10; Charlton, Seattle, 10.

Ligue Internationale

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Rochester (Orioles)	38	22	.633	----
Pawtucket (Red Sox)	34	24	.586	3
Scranton (Phillies)	25	31	.446	11
Ottawa (Expos)	17	37	.315	18
Syracuse (Blue Jays)	16	40	.286	20

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Norfolk (Mets)	35	24	.593	----
Columbus (Yankees)	33	24	.578	1
Toledo (Tigers)	33	24	.578	1
Charlotte (Marlins)	29	25	.537	3 1/2
Richmond (Braves)	26	35	.426	9

JEUDI, 5 JUIN
 Charlotte 10 Columbus 3
 Toledo 8 Richmond 5
 Norfolk 8-1 Scranton-Wilkes Barre 7-6

VENDREDI, 6 JUIN
 Norfolk à Charlotte
 Rochester à Ottawa
 Scranton-Wilkes Barre à Richmond
 Syracuse à Pawtucket
 Toledo à Columbus

SAMEDI, 7 JUIN
 Norfolk à Charlotte
 Rochester à Ottawa
 Scranton-Wilkes Barre à Richmond
 Syracuse à Pawtucket
 Toledo à Columbus

Association Américaine

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Nashville (WSox)	34	20	.630	----
Buffalo (Indians)	29	23	.557	4
Indianapolis (Reds)	29	27	.518	6
Louisville (Cards)	24	34	.413	12

Division Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
N. Orléans (Astros)	29	30	.492	----
Iowa (Cubs)	28	30	.483	1/2
Omaha (Royals)	26	28	.481	2 1/2
Oklahoma (Rangers)	26	33	.441	3

JEUDI, 5 JUIN
 Nashville 4 Iowa 3
 Omaha 8 Buffalo 4
 Louisville 7 Oklahoma 3
 Indianapolis 4 N. Orléans 1

VENDREDI, 6 JUIN
 Oklahoma à Louisville
 N. Orléans à Indianapolis
 Omaha à Nashville
 Iowa à Buffalo

SAMEDI, 7 JUIN
 Oklahoma à Louisville
 N. Orléans à Indianapolis
 Omaha à Nashville
 Iowa à Buffalo

Ligue Côte Pacifique

CLASSEMENT

Division Nord

	G	P	Moy.	Diff.
Vancouver (Angels)	34	25	.576	----
Edmonton (Athletics)	33	27	.550	1 1/2
Tacoma (Mariners)	30	30	.500	4 1/2
Salt Lake City (Twins)	26	34	.433	8 1/2
Calgary (Pirates)	23	32	.418	9

Division Sud

	G	P	Moy.	Diff.
Col. Springs (Rockies)	39	18	.684	----
Phoenix (Giants)	32	28	.533	8 1/2
Albuquerque (L.A.)	29	28	.509	10
Tucson (Brewers)	27	33	.450	13 1/2
Las Vegas (Padres)	21	39	.350	19 1/2

MERCREDI, 4 JUIN
 Phoenix 12 Albuquerque 9
 Colorado Springs 7 Tucson 6
 Salt Lake City 10 Vancouver 6
 Edmonton 7 Calgary 2
 Tacoma 5 Las Vegas 2

JEUDI, 5 JUIN
 Albuquerque à Tucson
 Calgary à Vancouver
 Colorado Springs à Tacoma
 Edmonton à Phoenix
 Las Vegas à Salt Lake

VENDREDI, 6 JUIN
 Albuquerque à Tucson
 Calgary à Vancouver
 Colorado Springs à Tacoma
 Edmonton à Phoenix
 Las Vegas à Salt Lake

Montréal junior élite

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	Moy.	Diff.
Charlesbourg	10	1	.909	----
Trois-Rivières	7	7	.500	4 1/2
Québec	4	6	.400	5 1/2
Jonquière	2	9	.182	8

Division Sud-Ouest

	G	P	Moy.	Diff.
Sherbrooke	10	4	.714	----
Longueuil	8	5	.615	1 1/2
LaSalle	6	8	.429	4
St-Hubert	5	10	.333	5 1/2

Division Nord-Est

	G	P	Moy.	Diff.
Rosemont	9	5	.64	

Tennis

LES INTERNATIONAUX DE FRANCE

À PARIS (ROLLAND-GARROS) MESSIEURS

DOUBLE DEMI-FINALES

Todd Woodbridge et Mark Woodforde (1), Australie, battent Lucas Arnold et Daniel Orsanic, Argentine, 4-6, 6-4, 6-3.
Yevgeny Kafelnikov, Russie, et Daniel Vacek (4), Rép. Tchèque, battent Jacco Eltingh et Paul Haarhuis (2), Pays-Bas, 7-6 (7-4), 7-6 (7-3).

DAMES

SIMPLE DEMI-FINALE

Martina Hingis (1), Suisse, bat Monica Seles (3), E.-U., 6-7 (2-7), 7-5, 6-4.
Iva Majoli (9), Croatie, bat Amanda Coetzer (11), Afrique du Sud, 6-3, 4-6, 7-5.

MIXTE DOUBLES

DEMI-FINALES

Lisa Raymond et Patrick Galbraith (1), É.-U., battent Marion Bollegraf, Pays-Bas, et Rick Leach (3), E.-U., 4-6, 6-2, 6-3.
Rika Hiraki, Japon, et Mahesh Bhupathi (16), Inde, battent Helena Sukova et Cyril Suk (4), Rép. Tchèque, 6-4, 6-4.

GARÇONS

SIMPLE TROISIÈME TOUR

Jean-Rene Lisnard, France, def. Davor Grgic, Croatie, 6-4, 7-5.

QUARTS DE FINALE

Luis Horna, Pérou, def. Ivan Ljubicic, Croatie, 6-1, retiré.

Daniel Elsner, Allemagne, def. Ingo Neumuller, Autriche, 6-1, 6-0.

Olivier Rochus, Belgique, bat Alexandre Simoni, Brésil, 4-6, 6-3, 6-3.

Arnaud Di Pasquale, France, bat Jean-Rene Lisnard, France, 6-7 (6-8), 6-1, 6-2.

DOUBLE QUARTS DE FINALE

Emin Agaev, Toronto, et Andy Ram, Israël, battent Federico Cardini, Argentine, et Nicolas Massu, Chili, 3-6, 6-1, 6-1.

Jos De Armas, Vénézuéla, et Luis Horna, Pérou, battent Ian Bates et David Sherwood, G.-Bretagne, 7-6 (7-5), 6-4.

Arnaud Di Pasquale et Julien Jeanpierre, France, battent Paradorn Srichaphan, Thaïlande, et Koby Ziv, Israël, 7-6 (7-5), 6-3.

Olivier Levant et Jean-Rene Lisnard, France, battent Nahuel Fracassi et Federico Luzi, Italie, 3-6, 6-3, 6-2.

FILLES

SIMPLE QUARTS DE FINALE

Ana Alcazar, Espagne, def. Jitka Schonfeldova, Rép. Tchèque, 6-3, 6-1.

Cara Black, Zimbabwe, def. Emilie Loit, France, 6-4, 6-0.

Justine Henin, Belgique, def. Aubrie Rippner, E.-U., 6-2, 7-5.

Nathalie Dechy, France, def. Anastasia Myskina, Russie, 6-4, 6-2.

DOUBLE QUARTS DE FINALE

Kildine Chevalier, France, et Cristina Popescu, Montréal, battent Evie Dominikovic et Bryanne Stewart, Australie, 7-5, 6-1.

Cara Black, Zimbabwe, et Irina Seljutina, Kazakhstan, battent Lisa Fritz et Jasmin Woehr, Allemagne, 6-3, 6-2.

Andrea Sebova et Gabriella Volekova, Slovaquie, battent Eva Dyrberg et Mette Iversen, Danemark, 6-1, 7-6 (7-5).

Maja Matevzic et Katarina Srebotnik, Slovénie, battent Marissa Irvin et Aubrie Rippner, E.-U., 6-4, 6-3.

Roller Hockey

Ligue internationale

Division de l'Est

	PJ	G	P	Dp	Pts	BP	Bc
Montréal	1	1	0	0	2	7	6
Buffalo	0	0	0	0	0	0	0
New Jersey	0	0	0	0	0	0	0
Orlando	0	0	0	0	0	0	0
Ottawa	1	0	1	0	0	6	7

Division de l'Ouest

	PJ	G	P	Dp	Pts	BP	Bc
Anaheim	0	0	0	0	0	0	0
Los Angeles	0	0	0	0	0	0	0
Sacramento	0	0	0	0	0	0	0
San Jose	0	0	0	0	0	0	0
St. Louis	0	0	0	0	0	0	0

DIMANCHE, 1ER JUIN

Montréal 7 Ottawa 6

JEUDI, 5 JUIN

Montréal à Ottawa

New Jersey à Buffalo

VENDREDI, 6 JUIN

Sacramento à St. Louis

SAMEDI, 7 JUIN

New Jersey à Orlando

San Jose à Sacramento

St. Louis à Anaheim

DIMANCHE, 8 JUIN

Buffalo à Ottawa

Golf

OPEN KEMPER

A POTOMAC, Md.

Greg Norman	35-31-66
Nick Price	36-30-66
Jeff Sluman	36-31-67
Kelly Gibson	33-34-67
Paul Stankowski	35-32-67
Mike Springer	34-34-68
Allen Doyle	34-34-68
Mike Hulbert	35-33-68
Ben Crenshaw	36-32-68
Tom Lehman	33-35-68
Omar Uresti	36-32-68
Sandy Lyle	35-34-69
Phil Mickelson	36-33-69
Justin Leonard	38-31-69
Tim Herron	34-35-69
John Morse	36-33-69
Lanny Wadkins	35-34-69
Mark Brooks	34-35-69
Tom Kite	37-32-69
Taylor Smith	35-34-69
Jim Carter	34-35-69
Spike McRoy	35-34-69
Jerry Kelly	33-38-69
Steve Jones	33-36-69
D.A. Weir	35-34-69
Jay Haas	34-35-69
Paul Azinger	35-34-69
Mark Wiebe	34-35-69
Bradley Hughes	34-35-69
Jose Maria Olazabal	35-35-70
Loren Roberts	36-34-70
Steve Stricker	37-33-70
Robert Damron	36-34-70
Craig Bowden	35-35-70
Rafael Alarcon	34-36-70
Nolan Henke	36-34-70
John Daly	36-34-70
Brandel Chamblee	36-34-70
Jay Don Blake	35-35-70
Kazuhiko Hosokawa	36-34-70
Kirk Triplett	35-36-71
Chris Perry	37-34-71
Corey Pavin	38-33-71
Ernie Els	37-34-71
Lee Janzen	39-32-71
John Cook	36-35-71
Stuart Appleby	38-33-71
Neal Lancaster	36-35-71
Billy Mayfair	36-35-71
Joey Sindelar	35-36-71
Ronnie Black	34-37-71
Phil Taturang	36-35-71
Billy Ray Brown	37-35-72
Lee Finker	39-33-72
Dan Forsman	36-36-72
Patrick Burke	34-38-72
Fred Couples	36-36-72
Clarence Rose	35-37-72
Curtis Strange	39-33-72
Mark O'Meara	35-37-72
Jeff Maggert	36-36-72
Jack O'Keefe	36-36-72
John Adams	38-34-72

CLASSIQUE OLDSMOBILE

A EAST LANSING, Mich.

Kate Golden	34-32-66
Cindy Schreyer	36-32-68
Michelle Mackall	33-35-68
Carolyn Hill	36-32-68
Elaine Crosby	35-33-68
Tina Barrett	34-34-68
Leta Lindley	33-35-68
Pat Hurst	34-34-68
Lisa Hackney	35-33-68
Juli Inkster	35-34-69
Tina Tombs	35-37-72
Lisa Walters	39-36-75
Jennifer Wyatt	43-42-85

OPEN NIKE

A KNOXVILLE, Tenn.

Dave Rummells	33-32-65
Clark Dennis	34-32-66
Jeff Cook	34-32-66
Dennis Paulson	33-33-66
Bob Gaus	31-35-66
Keith Fergus	34-33-67
Harry Rudolph	36-31-67
Glen Hnatluk	36-33-69
Ardan Knoll	36-37-73

GRAND PRIX EUROPÉEN

A HEXHAM, ANGLETERRE

Steve Webster	66
Fredrik Andersson	67
Padraig Harrington	67

PRO AM ACURA

AU CLUB LE PORTAGE

R. Richer, Le Biarvillier	70
S. Talbot, AGPA	71
L. Boisvert, Joliette	72
M. Morency, St-François	72
K. Senecal, Cedarbrook	72
M. Girouard, Glendale	72
M. De Séve, Lac-St-Jean	73
J. Buder, Loch March	73
D. Talbot, AGPO	73
J. Chatelein, Les Ruisseaux	73
D. Morency, St-François	74
P. Feclau, Dorchester	74
Y. Tremblay, Drummondville	74
P. Alexandrovitch, Glendale	74
C. Tremblay, L'Épiphane	74

OPEN PACIFIQUE

A RICHMOND, C.-B.

Mike Weir	30-35-65
Paul Devenport	32-33-65
Chris Anderson	32-34-66
Brad Wilson	33-33-66
Jeff Coston	32-34-66
Chris Tidland	32-34-66
Scott Ford	35-32-67
Notah Begay III	33-34-67
Steven Alker	34-33-67
Dave Pashko	32-35-67
Greg Guthill	33-35-69
Remi Bouchard	38-35-73

Soccer

Ligue A

CLASSEMENT

Conférence Est

Division Atlantique

	G	P	VFF	BP	BC	Pts
Hershey	7	4	0	17	9	21
Richmond	7	5	0	12	11	21
Carolina	4	5	1	14	9	10
Raleigh	5	6	3	7	13	9
Charleston	3	6	0	13	19	9
Jacksonville	2	9	0	9	19	6

Division Nord-Est

	G	P	VFF	BP	BC	Pts
Impact	5	1	0	11	1	15
Toronto	5	2	1	16	13	13
Rochester	4	3	0	12	10	12
Long Island	4	3	1	8	6	10
Worcester	3	5	0	10	15	9
Connecticut	4	3	2	6	6	8

Conférence Ouest

Division Centrale

	G	P	VFF	BP	BC	Pts
Atlanta	5	2	2	10	6	11
Orlando	3	6	0	9	15	9
Milwaukee	3	5	1	7	10	7
New Orleans	3	6	1	7	17	7
Nashville	4	4	3	6	9	6
Minnesota	2	6	0	5	6	6

Division Pacifique

	G	P	VFF	BP	BC	Pts
Vancouver	8	3	1	21	11	22
Seattle	8	4	2	14	9	20
Colorado	6	3	1	23	18	16
Californie	5	3	0	17	10	15
Orange C.	3	4	0	8	12	9
El Paso	3	8	2	8	16	5

NOTE: Trois points pour une victoire, un point pour une victoire en fusillade et aucun point pour une défaite.

VENDREDI, 6 JUIN

Hershey à Worcester

Carolina à Toronto

Californie à Milwaukee

Atlanta à Vancouver

New Orleans à El Paso

SAMEDI, 7 JUIN

Jacksonville à Rochester

Raleigh à Long Island

Nashville à Orlando

El Paso à Orange County

DIMANCHE, 8 JUIN

Jacksonville à Toronto

Carolina à Impact

Raleigh à Hershey

Californie à Minnesota

Atlanta à Seattle

New Orleans au Colorado

Ligue majeure (MLS)

CLASSEMENT

Division Est

	G	P	GB	Pts	BP	BC
D.C.	9	3	2	23	26	15
N.-Angleterre	8	4	2	20	16	16
Columbus	6	6	2	14	17	16
Tampa Bay	5	6	1	13	16	19
NY-NJ	5	7	1	13	13	17

Division Ouest

	G	P	GB	Pts	BP	BC
Kansas City	6	4	1	16	18	14
Dallas	7	5	3	15	19	17
Colorado	5	7	1	13	16	18
San Jose	4	8	2	8	17	19
Los Angeles	3	8	1	7	9	16

VENDREDI, 6 JUIN

Kansas City à Dallas, 20h30

Basketball

NBA

FINALE 4 DE 7

DIMANCHE 1er JUIN

Utah 82, Chicago 84

MERCREDI 4 JUIN

Utah 85, Chicago 97

(Chicago mène 2-0)

VENDREDI 6 JUIN

Chicago vs Utah 21h

DIMANCHE 8 JUIN

Chicago vs Utah 19h30

MERCREDI 11 JUIN

x-Chicago vs Utah 21h

VENDREDI 13 JUIN

x-Utah vs Chicago 21h

DIMANCHE 15 JUIN

x-Utah vs Chicago 19h30

x- si nécessaire

MONTRÉAL ET LES ENVIRONS

AUJOURD'HUI MAXIMUM **25**
 Généralement ensoleillé en matinée, passages nuageux en après-midi. Probabilité de précipitations: 10%. Vents légers.

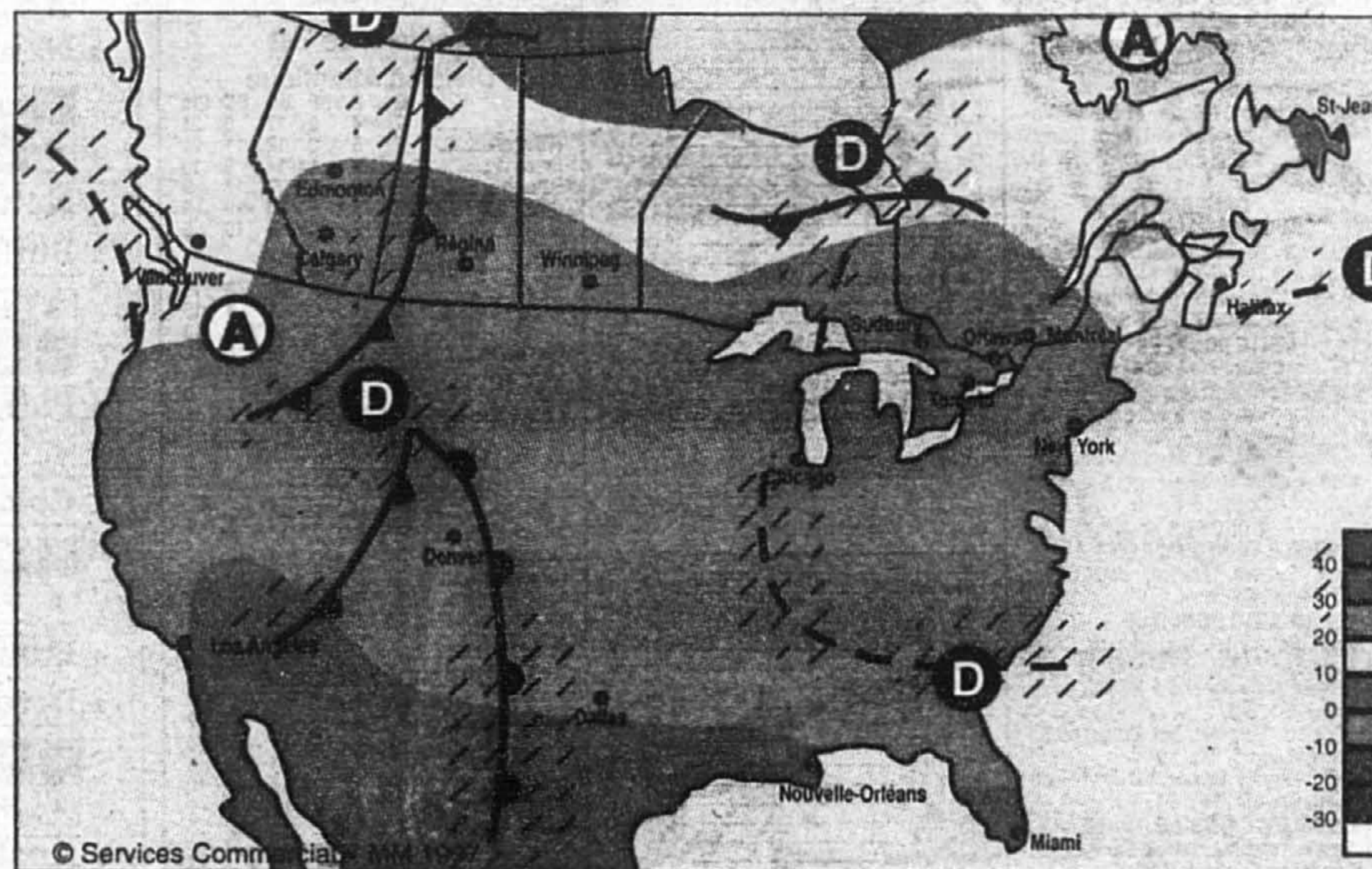
CETTE NUIT MINIMUM **12**
 Généralement dégagé.

DEMAIN MAX/MIN **24/13**
 Passages nuageux. Probabilité de précipitations: 10%.

DIMANCHE MAX/MIN **24/13**
 Passages nuageux. Probabilité de précipitations: 10%.

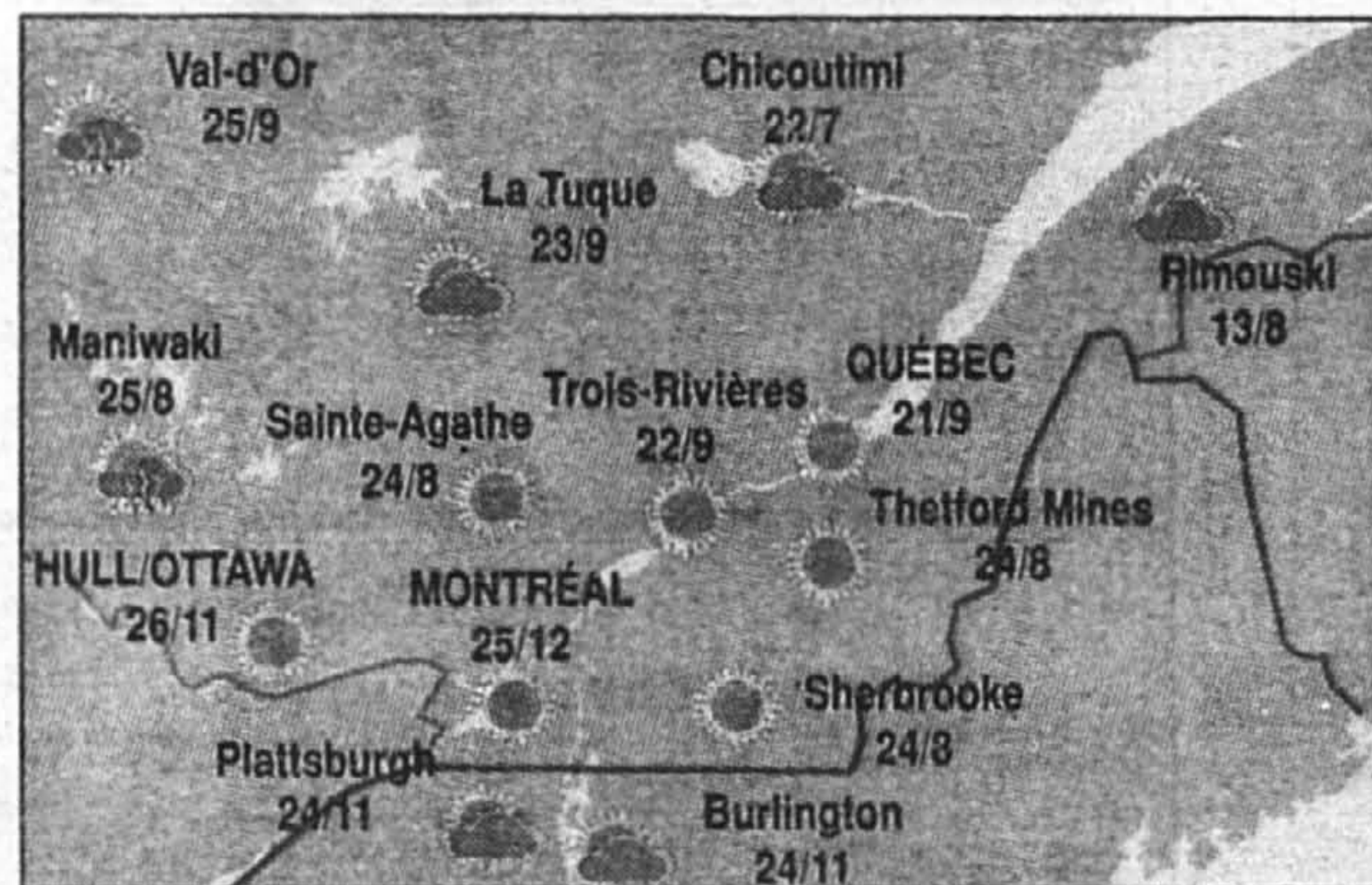
QUÉBEC	OTTAWA	TORONTO
AUJOURD'HUI Passages nuageux. 21/9.	AUJOURD'HUI Beau avec possibilité d'orages. 26/11.	AUJOURD'HUI Ciel variable. 24/9.
DEMAIN Passages nuageux. 21/9.	DEMAIN Passages nuageux. 24/11.	DEMAIN Généralement ensoleillé. 21/10.

LES SYSTÈMES MÉTÉOROLOGIQUES



© Services Commercial
 Les systèmes météorologiques sont prévus pour 14h00 cet après-midi.
 Front chaud Front froid Occlusion Creux Anticyclone Dépression Neige Pluie Pluie verglaçante Orages

PRÉVISIONS RÉGIONALES



BAIE-COMEAU	BAIE-JAMES	GASPÉ	SEPT-ÎLES
AUJOURD'HUI Ciel variable. 13/5.	AUJOURD'HUI Nuageux avec averses. 15/6.	AUJOURD'HUI Plutôt nuageux. 10/6.	AUJOURD'HUI Nuageux avec percées de soleil. 11/6.
DEMAIN Ciel variable. 17/6.	DEMAIN Ciel variable. 23/8.	DEMAIN Ciel variable. 14/7.	DEMAIN Ciel variable. 16/6.

L'ALMANACH QUOTIDIEN POUR MONTRÉAL

Température	Max	Min	Facteur Vent	Le Soleil et La Lune			
Hier	23	9	Aujourd'hui : Nul	5h07	20h40	6h36	21h44
Normales du jour	22	11		Durée totale du jour: 15h33			
Auj. l'an passé	N.D.	N.D.		13 juin 20 juin 27 juin 04 juil			
Records			Précipitation				
Plus haut maximum:	30 en 1973		Hier:	0mm			
Plus bas minimum:	-3 en 1958		1 mm d'eau = environ 1 cm de neige				

AU PAYS

	AUJOURD'HUI	DEMAIN
Calgary	Averses 20/8	Beau 21/8
Charlottetown	Averses 12/7	Nuageux 13/7
Cornwall	Beau 26/11	Beau 23/11
Edmonton	Averses 20/11	Averses 21/8
Frédéricton	Éclaircies 17/7	Dégagement 21/7
Halifax	Averses 11/6	Dégagement 16/6
Iqaluit	Soleil 8/4	Averses 9/2
Moncton	Éclaircies 12/7	Dégagement 19/7
Régina	Variable 29/13	Orages 27/13
Rouyn	Orages 25/9	Variable 22/9
Saint-Jean	Nuageux 8/5	Ensoleillé 16/5
Saskatoon	Éclaircies 27/14	Orages 27/12
Sudbury	Éclaircies 25/11	Variable 23/11
Thunder Bay	Variable 21/7	Beau 22/8
Vancouver	Ennuagemnt 19/11	Averses 19/10
Victoria	Ennuagemnt 19/9	Averses 19/8
Whitehorse	Averses 16/6	Averses 20/6
Windsor	Variable 25/13	Variable 23/12
Winnipeg	Ensoleillé 25/11	Ensoleillé 27/13
Yellowknife	Averses 15/8	Averses 15/8

LE MONDE

	AUJOURD'HUI
Amsterdam	Soleil 22/15
Athènes	Nuageux 25/18
Beijing	Nuageux 24/13
Berlin	Soleil 25/12
Bruxelles	Ennuagemnt 24/15
Buenos Aires	Soleil 15/9
Lisbonne	Pluie 21/16
Londres	Variable 22/13
Los Angeles	Variable 26/17
Madrid	Variable 26/14
Mexico	Variable 25/12
Moscou	Beau 19/10
New Delhi	Beau 35/24
New York	Variable 24/13
Paris	Ennuagemnt 24/15
Port-au-Prince	Nuageux 27/23
Rio	Soleil 26/18
Rome	Ensoleillé 27/13
Tokyo	Pluie 24/18
Washington	Soleil 22/11

AU SOLEIL

	AUJOURD'HUI
Acapulco	Averses 35/25
Bahamas	Dégagé 31/22
Barbade	Dégagé 31/24
Bermudes	Nuageux 23/20
Cancun	Beau 37/22
Daytona B.	Variable 27/21
Fl. Lauderdale	Orages 31/23
Honolulu	Soleil 31/23
Jacksonville	Orages 23/19
KeyWest	Orages 31/26
La Havane	Dégagé 29/23
Las Vegas	Variable 31/18
Miami	Orages 31/23
Montego Bay	Ensoleillé 33/24
Orlando	Orages 29/20
Palm Springs	Variable 32/17
Puerto Plata	Beau 32/26
Tallahasse	Variable 26/19
Tampa	Variable 31/21
W. Palm B.	Orages 31/23

Vous partez en vacances?

Communiquez avec le service à la clientèle de **La Presse** pour interrompre la livraison à votre domicile durant vos vacances. Nous reprendrons le service dès votre retour!



Montréal: 285-6911
 Extérieur de Montréal (sans frais):
 Indicatif (514): 1 800 361-8202
 Indicateurs (418), (613) et (819): 1 800 361-7453
 Télécopieur: (514) 285-7039

